

**Howa Tramico Slovakia, s. r. o.**

**DODATOK SPRÁVY NEZÁVISLÉHO  
AUDÍTORA K VÝROČNEJ SPRÁVE  
V Zmysle § 27 odsek 6 zákona  
č. 423/2015 Z.z.**

**31. DECEMBER 2016**



## Howa Tramico Slovakia, s. r. o.

### DODATOK SPRÁVY NEZÁVISLÉHO AUDÍTORA K VÝROČNEJ SPRÁVE v zmysle § 27 odsek 6 zákona č. 423/2015 Z. z.

Spoločníkom a konateľom spoločnosti Howa Tramico Slovakia, s. r. o.:

- I. Overili sme účtovnú závierku spoločnosti Howa Tramico Slovakia, s. r. o. (ďalej len „spoločnosť“) k 31. decembru 2016 uvedenú v prílohe priloženej výročnej správy spoločnosti, ku ktorej sme dňa 26. apríla 2017 vydali správu nezávislého audítora z auditu účtovnej závierky v nasledujúcom znení:

#### SPRÁVA Z AUDITU ÚČTOVNEJ ZÁVIERKY

##### Názor

Uskutočnili sme audit účtovnej závierky spoločnosti Howa Tramico Slovakia, s. r. o. (ďalej len „spoločnosť“), ktorá zahŕňa súvahu k 31. decembru 2016, výkaz ziskov a strát za rok, ktorý sa skončil k uvedenému dátumu, a poznámky, ktoré obsahujú súhrn významných účtovných zásad a účtovných metód.

Podľa nášho názoru, priložená účtovná závierka poskytuje pravdivý a verný obraz finančnej situácie spoločnosti k 31. decembru 2016 a výsledky jej hospodárenia za rok, ktorý sa skončil k uvedenému dátumu, v súlade so zákonom č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o účtovníctve“).

##### Základ pre názor

Audit sme uskutočnili v súlade s Medzinárodnými audítorskými štandardmi. Naša zodpovednosť podľa týchto štandardov sa bližšie uvádzajú v odseku *Zodpovednosť audítora za audit účtovnej závierky*. Od spoločnosti sme nezávislí podľa ustanovení zákona č. 423/2015 Z. z. o štatutárnom audite a o zmene a doplnení zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o štatutárnom audite“) týkajúcich sa etiky vrátane Etického kódexu audítora, ktoré sú relevantné pre náš audit účtovnej závierky, a splnili sme aj ostatné požiadavky týchto ustanovení týkajúcich sa etiky. Sme presvedčení, že získané audítorské dôkazy poskytujú dostatočný a vhodný základ pre náš názor.

##### Zodpovednosť štatutárneho orgánu za účtovnú závierku

Štatutárny orgán spoločnosti zodpovedá za zostavenie účtovnej závierky tak, aby poskytovala pravdivý a verný obraz v súlade so zákonom o účtovníctve, a za interné kontroly, ktoré štatutárny orgán spoločnosti považuje za potrebné pre zostavenie účtovnej závierky, aby neobsahovala významné nesprávnosti, či už v dôsledku podvodu alebo chyby.

Pri zostavovaní účtovnej závierky štatutárny orgán zodpovedá za zhodnotenie schopnosti spoločnosti nepretržite pokračovať vo svojej činnosti, za opisanie skutočností týkajúcich sa nepretržitého pokračovania v činnosti, ak je to potrebné, a za použitie predpokladu nepretržitého pokračovania v činnosti v účtovníctve, ibaže by mal v úmysle spoločnosť zlikvidovať alebo ukončiť jej činnosť, alebo by nemal inú reálnu možnosť než tak urobiť.

##### Zodpovednosť audítora za audit účtovnej závierky

Našou zodpovednosťou je získať primerané uistenie, či účtovná závierka ako celok neobsahuje významné nesprávnosti, či už v dôsledku podvodu alebo chyby, a vydať správu audítora, ktorá obsahuje názor audítora. Primerané uistenie predstavuje vysoký stupeň uistenia, ale nie záruku, že audit vykonaný podľa Medzinárodných audítorských štandardov vždy odhalí prípadnú významnú nesprávnosť. Nesprávnosti môžu vzniknúť v dôsledku podvodu alebo chyby a považujú sa za významné, ak by bolo opodstatnené očakávať, že jednotivo alebo v súhrne ovplyvnia ekonomicke rozhodnutia používateľov, ktoré boli prijaté na základe tejto účtovnej závierky.



V rámci auditu v súlade s Medzinárodnými audítorskými štandardmi uplatňujeme odborný úsudok a zachovávame profesionálny skepticizmus počas celého auditu. Okrem toho:

- Identifikujeme a posudzujeme riziká významnej nesprávnosti účtovnej závierky, či už v dôsledku podvodu alebo chyby, navrhujeme a vykonávame audítorské postupy reagujúce na tieto riziká a získavame audítorské dôkazy, ktoré sú dostatočné a vhodné na poskytnutie základu pre názor audítora. Riziko neodhalenia významnej nesprávnosti v dôsledku podvodu je výšie ako riziko v dôsledku chyby, pretože podvod môže zahŕňať tajnú dohodu, falšovanie, úmyselné vynechanie, nepravdivé vyhlásenie alebo obídenie internej kontroly.
- Oboznamujeme sa s internými kontrolami relevantnými pre audit, aby sme mohli navrhnúť audítorské postupy vhodné za daných okolností, ale nie aby sme vyjadrili názor na efektívnosť interných kontrol spoločnosti.
- Hodnotíme vhodnosť použitých účtovných zásad a účtovných metód, ako aj primeranosť účtovných odhadov a súvisiacich informácií zverejnených štatutárnym orgánom.
- Predkladáme záver o tom, či štatutárny orgán vhodne používa účtovnú zásadu nepretržitého pokračovania v činnosti, a na základe získaných audítorských dôkazov záver o tom, či existuje významná neistota v súvislosti s udalosťami alebo okolnosťami, ktoré by mohli významne spochybniť schopnosť spoločnosti nepretržite pokračovať v činnosti. Ak dospejeme k záveru, že významná neistota existuje, sme povinní upozorniť v našej správe audítora na súvisiace informácie uvedené v účtovnej závierke alebo, ak sú takéto zverejnené informácie nedostatočné, modifikovať náš názor. Naše závery však vychádzajú z audítorských dôkazov získaných do dátumu vydania našej správy audítora. Budúce udalosti alebo okolnosti však môžu spôsobiť, že spoločnosť prestane pokračovať v nepretržitej činnosti.
- Hodnotíme celkovú prezentáciu, štruktúru a obsah účtovnej závierky vrátane zverejnených informácií, ako aj to, či účtovná závierka verne zobrazuje uskutočnené transakcie a udalosti.

## II. Správa k ďalším požiadavkám zákonov a iných právnych predpisov

### Správa k informáciám, ktoré sa uvádzajú vo výročnej správe – dodatok správy nezávislého audítora

Štatutárny orgán je zodpovedný za informácie uvedené vo výročnej správe zostavenej podľa požiadaviek zákona o účtovníctve. Náš vyššie uvedený názor na účtovnú závierku sa nevzťahuje na iné informácie vo výročnej správe.

V súvislosti s auditom účtovnej závierky sme zodpovední za oboznámenie sa s informáciami uvedenými vo výročnej správe a za vyhodnotenie, či tieto informácie nie sú vo významnom nesúlade s účtovnou závierkou alebo našimi poznatkami, ktoré sme získali počas auditu účtovnej závierky, alebo sa inak zdajú byť významne nesprávne.

Vyhodnotili sme, či výročná správa spoločnosti obsahuje informácie, ktorých uvedenie vyžaduje zákon o účtovníctve.

Podľa nášho názoru, na základe prác vykonaných počas auditu účtovnej závierky:

- informácie uvedené vo výročnej správe zostavenej za rok 2016 sú v súlade s účtovnou závierkou za daný rok,
- výročná správa obsahuje informácie podľa zákona o účtovníctve.

Okrem toho, na základe našich poznatkov o spoločnosti a jej situácii, ktoré sme získali počas auditu účtovnej závierky, sme povinní uviesť, či sme zistili významné nesprávnosti vo výročnej správe, ktorú sme obdržali po dátume vydania správy z auditu účtovnej závierky. V tejto súvislosti neexistujú zistenia, ktoré by sme mali uviesť.

Bratislava 25. júla 2017



Deloitte Audit s.r.o.  
Licencia SKAu č. 014



Ing. Stanislav Kubala, FCCA  
zodpovedný audítor  
Licencia UDVA č. 1062



# VÝROČNÁ SPRÁVA

2016

HOWA TRAMICO SLOVAKIA



HOWA TRAMICO SLOVAKIA s.r.o.



# ÚVODNÉ SLOVO RIADITEĽA

---

Vážený spoločník,

Úvodom by som rád zhrnul historické súvislosti, ktoré predchádzali sformovaniu spoločnosti Howa Tramico Slovakia s.r.o. ako ju poznáme v súčasnej podobe.

Naša spoločnosť Howa Tramico Slovakia s.r.o. bola založená v roku 2005 pod názvom Tramico Slovakia s.r.o. ako dcéra nadnárodnej spoločnosti Vita International Limited s cieľom vyrábať a dodávať strešné čalúnenia a iné komponenty pre automobilový priemysel. V roku 2007 sa spoločnosť rozšírila o prevádzku výroby výplní do sedadiel pre letecký priemysel. V tejto podobe organizačne spadala pod Centrálny región so sídlom v nemeckom Memmingene a Južný región so sídlom vo francúzskom Brionne. Boli sme teda multikultúrnou spoločnosťou, ktorej snahou bolo a stále je prevyšovať očakávania našich zákazníkov a usilovať sa o ich lojalnosť. Do júla 2012 sme zamestnávali okolo 110 zamestnancov a ročný obrat predaja sa pohyboval na úrovni do 7.5 mil. EUR.

V roku 2012 došlo k rozdeleniu spoločnosti Tramico Slovakia s.r.o. na 2 nástupnícke spoločnosti Tramico Slovakia Two s.r.o. a Metzeler Slovakia s.r.o., a následnému predaju spoločnosti Tramico Slovakia Two s.r.o. novému strategickému vlastníkovi z Japonska, nadnárodnej spoločnosti Howa Textile Industry Co. Ltd. Predajom sa vytvorila nová spoločnosť, Howa Tramico Slovakia s.r.o. (ďalej iba HTS). Metzeler Slovakia s.r.o. ostala v pôvodných priestoroch HTS v prenájme, avšak obidve spoločnosti aj naďalej využívali niektoré zdieľané služby, najmä finančný manažment, IT podpora atď.

Tento predaj sa chápal ako strategický krok našej spoločnosti naďalej hrať aktívnu úlohu vo svete automobilového priemyslu. 6 spoločností, ktoré boli prevzaté vytvorilo novú európsku vetvu Howa Tramico SAS. Stali sme sa súčasťou medzinárodnej spoločnosti s cieľom využívať vzájomnú synergiu pri rozširovaní pôsobnosti v celosvetovom meradle.



Ing. Robert Hornáček  
konateľ

# Hodnotenie roka 2016

---

Rok 2016 bol už štvrtým podnikateľským rokom po vstupe japonského kapitálu do HTS. Čo sa týka obchodnej oblasti, niesol sa v znamení stále stabilizujúceho sa projektu B3B4 pre nášho zákazníka TPCA s pretrvávajúcimi výzvami spojenými s niekoľkými otvorenými otázkami ohľadom dizajnu a technických špecifikácií. Ide o výrobu 3 typov strešných čalúnení pre tri typy automobilov postavených na rovnakej A platforme, Toyota Aigo, Citroen C1 a Peugeot 108. Výzvy spojené s odladením úplne nového konceptu foriem, dvojičiek a to naraz pre 8 referencií nám čiastočne pomohli prekonáť predovšetkým ďalšia linka Tramivex relokovaná z materského závodu Brionne a nový koncept nanášania DMEA a vody sprejovaním. Stále však ostáva nedoriešená otázka svetelných podmienok pri kontrole dielov ako aj rozpor medzi požadovanými materiálmi nižzej kvality, ceny na jednej strane a vysokými požiadavkami zákazníka na kvalitu a proces výroby na strane druhej.

V prekupe sme pokračovali s projektom X07 a to pre Faureciu, Smart Hanbach a RSA Revoz. V neposlednom rade sme rozbehli aktivity ohľadne výroby dočasne prekupovaných malých izolačných dielov zo závodu Brionne pre PSA Trnava. Klúčovú úlohu zohrávalo zakúpenie nového 400T lisu a jeho uvedenie do sériovej výroby pre 3 referencie malých dielov. Avšak oneskorený nábeh výroby dvoch referencií pre A9 projekt z dôvodu neočakávaných problémov počas schvaľovacieho procesu zákazníkom mal nepriaznivý dopad na prevádzkový zisk HTS oproti rozpočtu.

V roku 2016 sme rozbehli sériovú výrobu projektu B618 pre PSA Trnava, nový C3, tak strešné čalúnenia ako aj malé diely. Dôležité je spomenúť, že B618 zahrňuje v sebe výrobu na všetkých dostupných procesoch v HTS, Tramivex, roboty, 100T lis, laminovačku ako aj 400T lis. B618 projekt je nosným projektom pre budúce obdobie.

Celkové predaje na úrovni 9,499 mil. EUR boli o 778 tis EUR vyššie ako plánované. Napriek tomu náš prevádzkový zisk EBITDA skončil na úrovni 383 tis EUR, čo je o 19 tis EUR horší výsledok oproti plánu, práve z už spomínaných dôvodov spojených s oneskoreným nábehom výroby malých dielov.

V personálnej oblasti sme zamestnávali koncom roka o v priemere 9 pracovníkov viac oproti rozpočtu kvôli vyšším predajom ako aj pretrvávajúcim problémom s projektom B3B4, kde sme alokovali 4 opravárov a kontrolórov. Pokračovalo sa s pravidelným procesom hodnotenia administratívnych pracovníkov PDR/PDP. Naďalej sme podporovali vzdelávanie v oblasti odborných a mäkkých zručností. HTS pracovníci absolvovali externý tréning na MRP systém Galion a nový účtovný systém JDE.

Rok 2016 bol extrémne zložitý z dôvodu zvyšujúcej sa ponuky práce na trhu a nedostatku kvalifikovanej pracovnej sily hlavne v našom regióne, čo vyústilo v priemernú fluktuáciu zamestnancov na úrovni 46%. HTS prijala niekoľko opatrení, menovite navýšenie základnej platovej zložky o 10% a poníženie variabilnej zložky o 10%. Spustili sme agresívnejšiu náborovú kampaň a začali sme spolupracovať s personálnymi agentúrami ohľadne prenájmu zamestnancov. Začali sme odmeňovať zamestnanca mesiaca.

Bola vytvorená nová pozícia projektového lídra.

Tím logistiky prešiel turbulentným obdobím hlavne z dôvodu veľkej vlny otvárania nových skladov v oblasti Senca. Veľa energie bolo vydané v priebehu letných mesiacov na zavedenie MRP systému Galion.

Tím údržby bol stabilný.

V oblasti finančného manažmentu HTS tím ukončila poskytovanie služieb spoločnosti Metzeler Slovakia s.r.o. Taktiež sme prešli daňovým auditom za rok 2015 s uspokojivým výsledkom. Reporting smerom na skupinu prebiehal po celý rok bez problémov.

HTS ukončila prácu so SAP a od leta rozbehla nový účtovný systém JDE.

V dodávateľsko-odberateľských vzťahoch sa činnosť zamerala na znižovanie MOQ, nákladov na dopravu, minimalizáciu neplánovaných prepráv a zvyšovanie obrátkovosti.

Systém riadenia výroby udržal nepodarkovosť na priemernej úrovni 4.92%, čo bol mierne horší výsledok ako plán, hlavne z dôvodu nepriaznivej situácie s B3B4 a rozbehu B618. Priemerná obrátkovosť skladových zásob sa dostala na plánovanú úroveň 12.

Celkové PPM skončilo na úrovni 63, čo je oproti 40 v roku 2015 neuspokojivé, problémy pretrvávajú s projektom B3B4.

V oblasti riadenia kvality sme opäť obhájili certifikát TS 16949 bez väčších problémov.

V oblasti kontinuálneho zlepšovania sme pokračovali v optimalizácii materiálových tokov, výroby a riadenia.

V IT oblasti naša spoločnosť ukončila spoluprácu s Metzeler GmbH a začala spolupracovať s firmou IT Line.

V oblasti BOZP sme zaznamenali 2 pracovné úrazy, ktoré sa riadne vyšetrili a hoci sa nenašli pochybenia na strane zamestnávateľa, HTS vykonalá robustnú informačnú kampaň. Počas pravidelných mesačných stretnutí sa zamestnanci vyzývali k spolupráci pri odhaľovaní skrytých rizík.

Spolupráca s externou firmou pre BOZP a PO HASIL s.r.o. pokračovala korektne.

V oblasti ochrany životného prostredia sme nezaznamenali žiadnu haváriu.

Činnosť sme vykonávali s ohľadom na filozofiu čo najviac sa priblížiť požiadavkám noriem ISO 14001 a OHSAS 18001.



Ing. Robert Hornáček  
konateľ

# PREDPOKLAD BUDÚCEHO VÝVOJA ČINNOSTI

---

V budúcom roku 2017 HTS bude rozbiehať významný projekt výroby strešných čalúnení a malých častí P21 pre PSA Trnava a projekty malých častí X74 a D34.

To si vyžiada ďalšie investície do strojních zariadení a rozvoja ľudského kapitálu.

Taktiež sa budeme uchádzať o nový projekt výroby strešných čalúnení BJA, a tým nadviazať na úspešnú spoluprácu s Renault Slovinsko z minulého obdobia.

V neposlednom rade v spolupráci s našou materskou firmou Howa Japan prebiehajú rokovania s novými potencionálnymi zákazníkmi v logistickom dosahu našej spoločnosti na Slovensku.

HTS plánuje významne prispieť k naplneniu rastu cieľových predajov skupiny do roku 2025 okrem iného aj etablovaním sa na automobilovom trhu ako významný výrobca izolačných komponentov pre automobilový priemysel.

Podrobnejšie informácie a ďalšie hodnotenia roka 2016 nájdete v jednotlivých kapitolách tohto dokumentu.

Ing. Róbert Horáček  
konateľ



# VŠEOBECNÉ INFORMÁCIE O SPOLOČNOSTI

---

## **Howa Textile Industry Co., Ltd**

Spoločnosť Howa bola založená v roku 1955. Vyrástla ako automobilová spoločnosť s mnohými základňami v Japonsku a zámorí. V oblasti komponentov interiérov automobilov, v ktorých sa zvyšuje náročnosť potrieb vďaka rozvoju motorizácie, sme pochopili tieto potreby a dosiahli spokojnosť zákazníkov a dôveru zákazníkov prostredníctvom nových technológií a produktov, ktoré prevyšujú požiadavky našich konkurentov.

Pod heslom "Vytváranie pohodlia v aute" spoločnosť Howa zdokonalila svoje výrobky a výrobné technológie, aby priniesla produkty s ideálnou funkčnosťou a kvalitou z hľadiska užívateľov automobilov. V našom ekologickom vývoji materiálov a výrobných technológií zameraných na nulové emisie, vyplývajúce z nášho postoja k zachovaniu životného prostredia, spočívajú vlastnosti produktov spoločnosti Howa. Na základe tejto našej história budeme pokračovať ďalej v súlade s globálnou érou životného prostredia.

Dnes skupina Howa rozšírila svoje výrobné prevádzky na krajiny, ktoré vyrábajú pre 75% svetového automobilového trhu. Chce byť spoločnosťou, ktorá poteší poskytovaním vysokokvalitných produktov našich zákazníkov po celom svete a to prostredníctvom technológie HOWA-WAY, ktorá rýchlo reaguje na rozmanité potreby automobilov rôznych krajín.

Mottom spoločnosti je vždy pamätať na filozofiu riadenia "Spoločnosť sú jej ľudia", keďže školí energický a kreatívny personál a zameriava sa na budovanie globálnej a bohatu rozmanitej firemnnej kultúry. Zachovanie tejto filozofie je to, čo povedie k vytvoreniu novej éry, o ktorú chce Howa usilovať.

Howa bola prvou spoločnosťou v Japonsku, ktorá v roku 1970 vyvinula strešné krytiny. Používa vlastný vyrobený "polyuretán". Uretánový strop vystužený sklenenými vláknami je ľahký a poskytuje vynikajúcu absorpciu zvuku, tepelnú odolnosť a odolnosť proti vlhkosti, zatiaľ čo jeho vysoká rozmerová stabilita je vhodná najmä pre väčšie stropy.

## **Howa Tramico SAS**

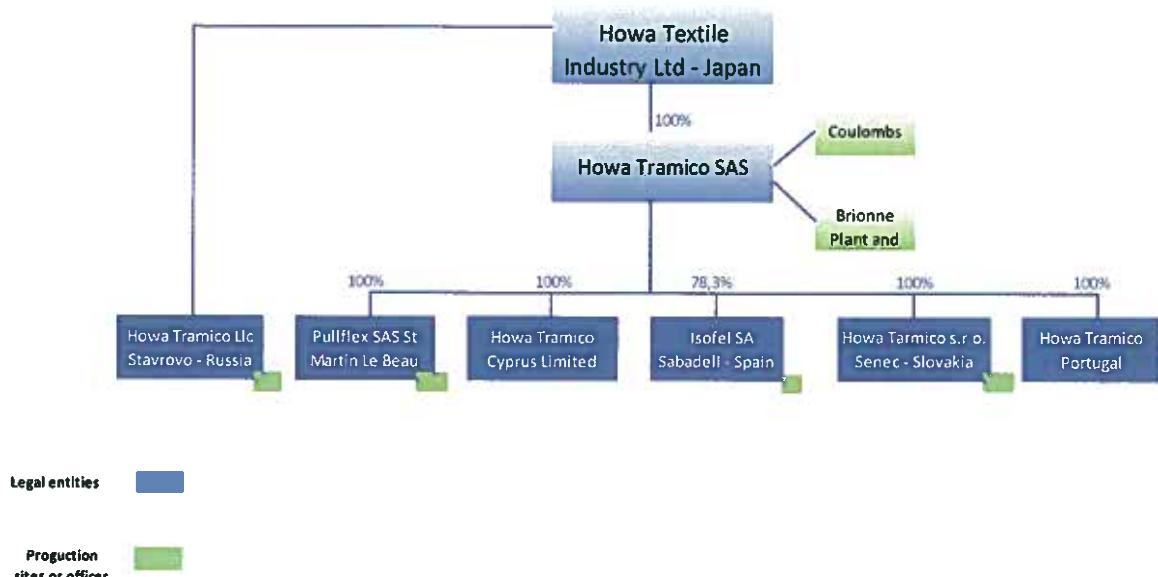
Howa Tramico SAS je medzinárodná spoločnosť plne vlastnená spoločnosťou Howa Textile Industry Co., Ltd sídliacou v Japonsku.

Produktová škála spoločnosti Howa Tramico SAS je rozdelená do nasledujúcich 3 kategórii:

- Strešné čalúnenia do osobných automobilov
- Malé časti ( akustické súčiastky, tesnenia, vankúše ,etc.)
- Peny (bloky ,valce)

Howa Tramico SAS ma 5 dcérské spoločnosti .

Organizačná štruktúra európskej skupiny Howa Tramico je zobrazená v nasledujúcej schéme



## Howa Tramico Slovakia, s.r.o.

### Všeobecné informácie :

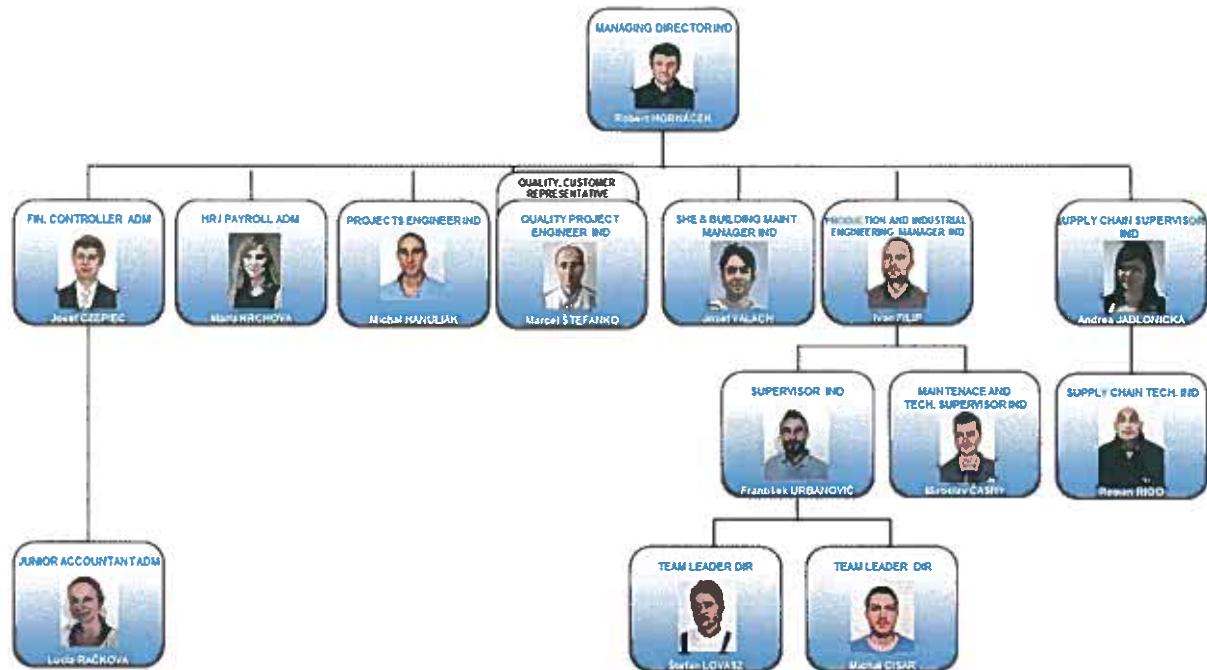
- IČO – 47 238 852
- Sídlo – Poľná 7/4156, Senec 903 01
- Základné imanie – EUR 6,069,298

Právnym predchodcom Howa Tramico Slovakia, s.r.o. (ďalej „Spoločnosť“) bola spoločnosť Tramico Slovakia s.r.o., založená v roku 2005 ako dcérská spoločnosť Vita International Ltd. Hlavnou aktivitou spol. Tramico Slovakia s.r.o. bola produkcia a dodávky pre automobilový priemysel. V roku 2007 sa aktivity Tramico Slovakia s.r.o. významne rozrástli aj o výrobu výplní sedadiel pre letecký priemysel.

V roku 2012 bola spoločnosť Tramico Slovakia s.r.o. v rámci organizačných zmien realizovaných v skupine „BRITISH VITA“ rozdelená do dvoch nástupníckych spoločností: Tramico Slovakia Two s.r.o. a Metzeler Slovakia s.r.o..

Tramico Slovakia Two s.r.o. bola predaná novému strategickému investorovi z Japonska, nadnárodnnej spoločnosti Howa Textile industry Co. Ltd a od 22. augusta 2012 bola spoločnosť premenovaná na Howa Tramico Slovakia s.r.o.. Tento predaj bol významným krokom pre spoločnosť Howa Tramico Slovakia, s.r.o., keďže stále hrá významnú úlohu v automotive priemysle. Šesť prevzatých spoločností vytvorilo novú Európsku skupinu s centrálou v spoločnosti Howa Tramico SAS vo Francúzsku.

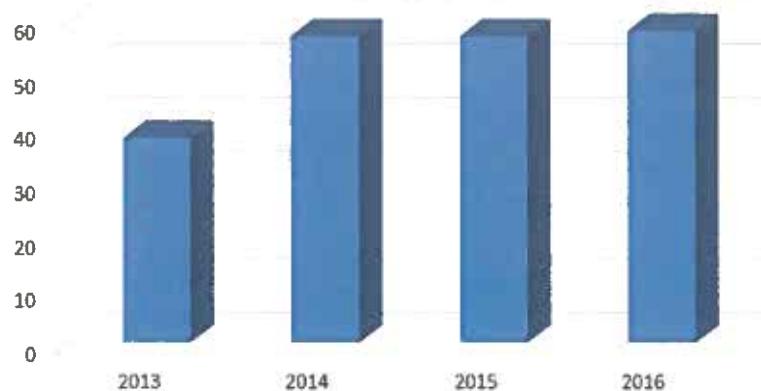
# ORGANIZAČNÁ ŠTRUKTÚRA A ZAMESTNANCI



Počet zamestnancov 2013- 2016

	2013	2014	2015	2016
Zamestnanci spolu ( vrátane dočasných a zazmluvnených)	38	57	57	58

Počet zamestnancov

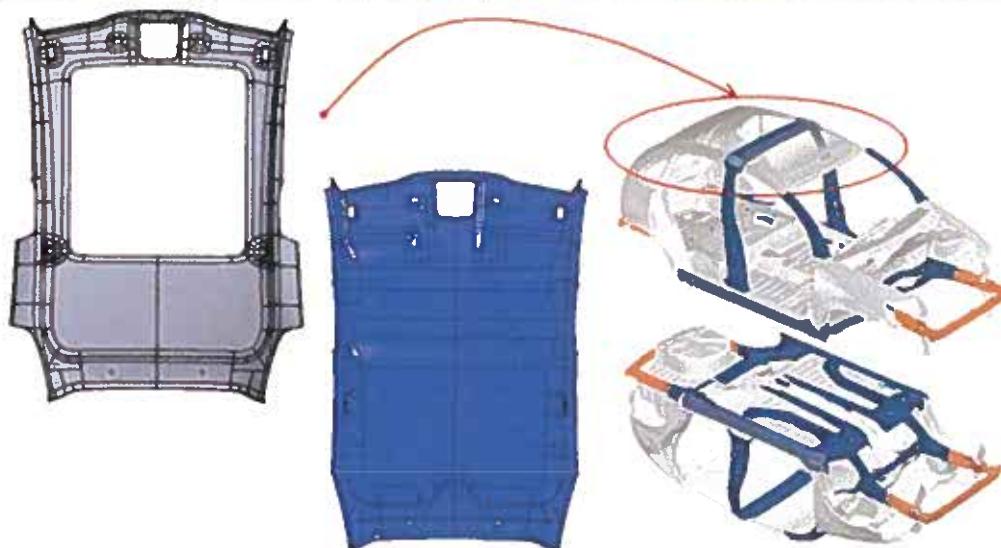


# PRODUKTY

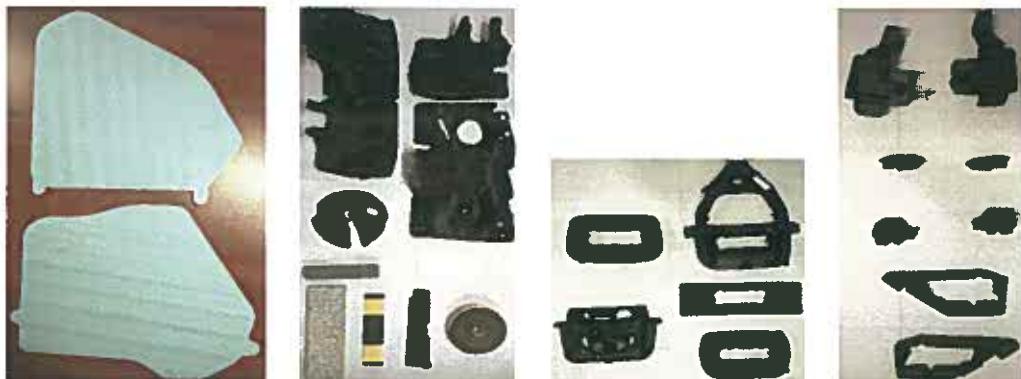
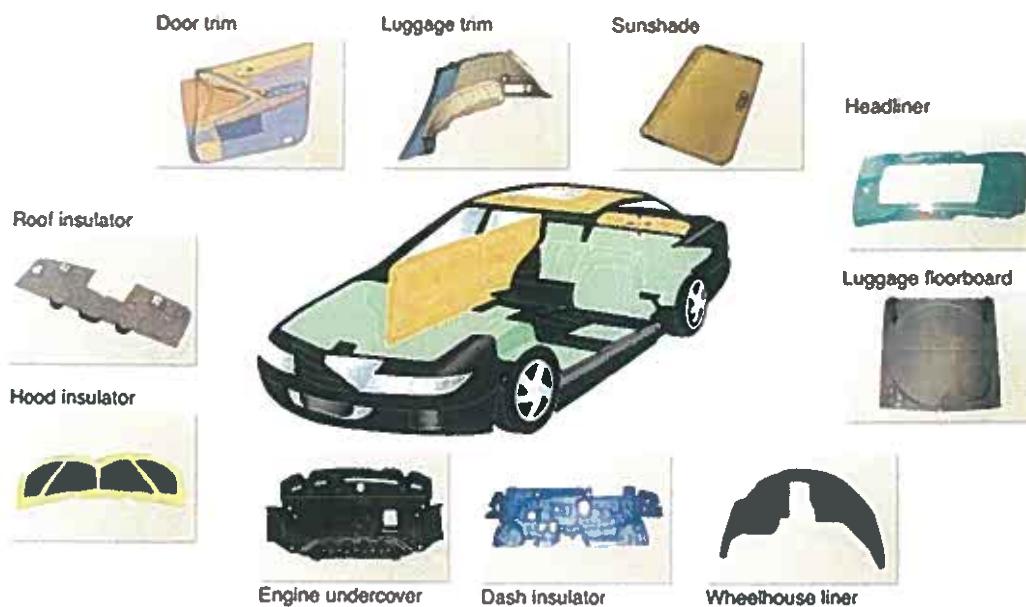
---

## Produkty

Hlavnou obchodnou aktivitou Spoločnosti je výroba a predaj produktov z polyuretánovej peny, hlavne strešné čalúnenia pre automobilový priemysel.



## A ostatné interiérové doplnky.



# ZÁKAZNÍCI

Spoločnosť je charakterizovaná ako zmluvný výrobca v rámci skupiny Howa Tramico SAS, vykonávajúci obmedzené funkcie a nesúci iba obmedzené riziko. Medzi hlavných odberateľov skupiny Howa patria nasledujúce spoločnosti :



**ISUZU Motors Limited**



**SUZUKI Motor Corporation (Indirect)**



**DAIHATSU Motor Co., Ltd**



**TOYOTA Motor Corporation**



**NISSAN Motor Co., Ltd.**



**UD Trucks Corporation**



**HINO Motor Limited**



**FUJI Heavy Industries, Ltd. (Indirect)**



**HONDA Motor Co., Ltd.**



**MAZDA Motor Corporation**



**MITSUBISHI Motors Corporation**



**MITSUBISHI Fuso Truck and Bus Corporation**



**PSA PEUGEOT CITROEN**



**RENAULT SAS**



**VW**



**GM**

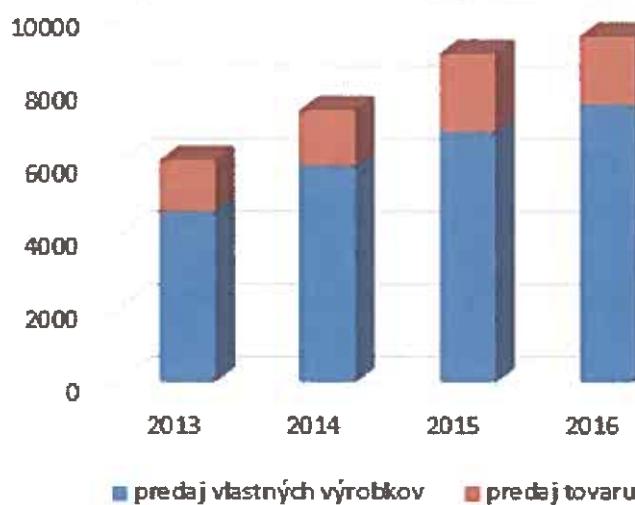
# VÝROBA A PREDAJE 2013-2016

## Predaje 2013 - 2016

údaje v : '000 €

Predaje	2013	2014	2015	2016
vlastných výrobkov	4 674	5 939	6 869	7 608
tovaru	1 410	1 526	2 159	1 888
spolu	6 084	7 465	9 028	9 496

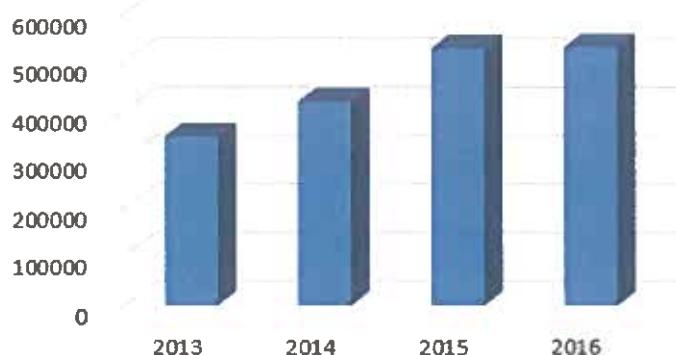
Predaje ( 000 € )



## Vyrobené kusy HL's 2013 - 2016

	2013	2014	2015	2016
Objem výroby; Vyrobené kusy	346 357	418 325	528 199	531 430

Vyrobené kusy



# POPIS ZÁKLADNÝCH FUNKČNÝCH VÄZIEB

---

## Strategické plánovanie

Howa Tramico Slovakia, s.r.o. je zodpovedná za dosahovanie cieľov a výsledkov, ktoré sú stanovené na skupinovej úrovni. Ciele Howa Tramico Slovakia, s.r.o. sú určené aj vzhľadom na skupinovú globálnu stratégiju.

Howa Tramico Slovakia, s.r.o. podporuje strategické plánovanie na úrovni celej skupiny tým, že poskytuje relevantné operačné údaje spolu so svojimi špecifickými potrebami a je efektívou a výkonnou továrnou s vysokými štandardami kvality.

## Riadenie nákupu

### Priamy materiál

Na základe dohodnutých nákupných podmienok medzi Howa Tramico SAS a dodávateľmi kľúčových surovín poskytuje nákupné oddelenie Howa Tramico SAS spoločnosti Howa Tramico Slovakia, s.r.o. informáciu o dohodnutých všeobecných obchodných podmienkach. Následne, Howa Tramico Slovakia, s.r.o. pripraví nákupný plán materiálu tak aby splňal zákaznícke požiadavky a nakúpi/objedná priamy materiál v súlade s inštrukciami z Howa Tramico SAS.

### Iný materiál , energie a služby

Nákup iného materiálu , energií a služieb je priamo riadený spoločnosťou Howa Tramico Slovakia, s.r.o..

## Výroba

Howa Tramico Slovakia, s.r.o. vykonáva svoje výrobné aktivity podľa dohodnutých zmluvných podmienok, ktoré boli vyjednané a uzavreté medzi Howa Tramico SAS a konečným zákazníkom.

## Kontrola Kvality

Automotive priemysel je známy svojimi vysokými kvalitatívnymi štandardami a požiadavkami, ktoré sú bežne stanovené zákazníkmi. Každý zákazník spoločnosti Howa Tramico Slovakia, s.r.o. má iné kvalitatívne požiadavky a tieto sú koordinované spoločnosťou Howa Tramico SAS.

Howa Tramico Slovakia, s.r.o. je taktiež subjektom pravidelných auditov vykonávaných samotným klientom ako aj spoločnosťou Howa Tramico SAS.

## **Predaj a marketing**

Howa Tramico SAS pokrýva všetky marketingové aktivity pre skupinu ako takú, ako napríklad strategické rozhodnutia, meno značky, povedomie o značke v rámci automotive priemyslu, získavanie nových zákazníkov, vypracovávanie ponúk a nové strategické projekty.

## **Operatívny prenájom majetku**

Spoločnosť má v nájme 3 osobné autá v obstarávacej cene 76 701 EUR. Nájomné zmluvy sú uzatvorené na 3 roky.

## **Výdavky na činnosť v oblasti výskumu a vývoja**

Spoločnosť v hodnotenom období nevynaložila žiadne prostriedky na výskum a vývoj.

## **Organizačné zložky v zahraničí**

Spoločnosť v hodnotenom období nemala žiadnu organizačnú zložku v zahraničí.

## **Skutočnosti, ktoré nastali po dni ku ktorému sa zostavuje Výročná správa, do dňa jej zostavenia.**

Po 31. decembri 2016 nenastali žiadne udalosti osobitného významu, ktoré by si vyžadovali zverejnenie alebo vykázanie vo výročnej správe za rok 2016.

## **Iné významné skutočnosti**

Vo finančnej oblasti spoločnosť v hodnotenom období nenadobudla a ani do budúcnosti neplánuje nadobúdať vlastné akcie, dočasné listy a ani obchodné podiely materskej účtovnej jednotky.

# POLITIKA A STRATÉGIA BEZPEČNOSTI A OCHRANY ZDRAVIA PRI PRÁCI

## Bezpečnosť a ochrana zdravia pri práci

Starostlivosť o bezpečnosť a zdravie zamestnancov pri práci a o zlepšovanie pracovných podmienok ako základných súčasťí ochrany práce je rovnocennou a neoddeliteľnou súčasťou plánovania a plnenia pracovných úloh v spoločnosti Howa Tramico Slovakia s.r.o.

Bezpečnosť a ochrana zdravia pri práci (ďalej už len BOZP) je stav pracovných podmienok, ktoré vylučujú alebo minimalizujú pôsobenie nebezpečných a škodlivých činiteľov pracovného procesu a pracovného prostredia na zdravie zamestnancov.

Každý zamestnanec prechádza základným školením pri nástupe do zamestnania a následne na pracovisku. V spoločnosti Howa Tramico, s.r.o. pôsobí komisia BOZP – vedúci pracovníci, ktorá dohliada nad dodržiavaním zásad BOZP a predkladá návrhy na zvýšenie bezpečnosti pri práci.

## Osobné ochranné pracovné prostriedky

Osobným ochranným pracovným prostriedkom je každý prostriedok nosený, držaný alebo inak používaný pri práci zamestnancom, ktorý je určený na ochranu bezpečnosti a zdravia zamestnanca pred nebezpečenstvom vrátane jeho doplnkov a príslušenstva (ďalej len „OOPP“).

OOPP nie je bežný pracovný odev, uniforma a obuv.

Zamestnávateľ poskytuje zamestnancovi OOPP na používanie, ak nebezpečenstvo nemožno vylúčiť alebo obmedziť technickými prostriedkami, prostriedkami kolektívnej ochrany ani metódami a formami organizácie práce.



### Štandard bezpečnosti práce – závod AUTOMOTIVE



Miesto použitia ochran. pomôcok:  
Pracovisko zarábania chemikálie MDI

- Ochranný štít
- Respirátor
- Ochranný plášť
- Rukavice
- Montérková blúza, nohavice, tričko
- Pracovné obuv



Miesto použitia ochran. pomôcok:  
Všeobecné použitie podľa značenia

- Ochranná prilba
- Respirátor, ochranné okuliare
- Montérková blúza, nohavice, tričko,
- Ochranné rukavice
- Pracovná obuv s oceľovou špičkou

**Zásady chránenia pred hľukom:**

- Používanie chráničov uší je dobrovoľné. Hľuk vo výrobných priestoroch nepresahuje nebezpečnú hladinu
- Doporučujeme chrániče hľuku použiť pri ľinke Tramixer a v striekacích kabínoch - Aviation



Zásobník pre  
chrániče uší,  
umiestnený je na  
stene, závod  
AVIATOIN



Umyvadlo pre  
vypílatie očí,  
umiestnené je  
na stene pri linke  
Tramixer



Lekárničky – je umiesnená  
na stenách



Ochranné pomôcky používaj podľa značenia pracovného miesta s  
bezpečnostnými ikonami



Pracovné obuv s oceľovou  
špičkou

# VÝKAZY A FINANČNÉ UKAZOVATELE

Ukazovatele Ziskovosti		2016	2015
Gross profit margin	Hrubý zisk Obrat	2 850 066 9 558 850	= 29,8 % = 28,1 %
R O C E	Zisk pred úrokmi a zdanením Investovaný kapitál	(67 820) 6 860 952	= (1,0) % = (4,2) %
Ukazovatele Likvidity		2016	2015
Bežná Likvidita	obežný majetok (vrátane účtov ČR) Krátkodobé záväzky	4 489 339 2 056 301	= 2,2 = 1,9
Pohotová Likvidita (Quick ratio)	obežný majetok (vrátane účtov ČR) - Zásob Krátkodobé záväzky	3 409 158 2 056 301	= 1,7 = 1,5
Ukazovatele Aktivity		2016	2015
Obrátkovosť pohľadávok	Tržby Pohľadávky z obchodného styku	9 558 850 2 435 333	= 3,9 = 5,0
Priemerná splatnosť pohľadávok	Pohľadávky z obchodného styku Denné Tržby	2 435 333 26 189	= 93 dní = 73 dní
Obrátkovosť záväzkov	Naklady na predaj Záväzky z obchodného styku	6 708 784 1 693 650	= 4,0 = 3,1
Priemerná splatnosť záväzkov	Záväzky z obchodného styku Denne náklady na predaj	1 693 650 18 380	= 92 dní = 119 dní
Inventory on hand	Zásoby Denne náklady na predaj	1 080 181 18 380	= 58,8 dní = 49 dní
Ukazovatele Zadlženosť		2016	2015
Dlhový pomer	Záväzky celkom Majetok Celkom	1 985 807 8 917 259	= 22,3 % = 25,4 %

Vo finančnom roku 2016 boli oproti roku zaznamenané najmä tieto trendy vybraných finančných ukazovateľov :

- mierny nárast (zlepšenie ) ukazovateľov Gross profit margin a Rentability investovaného kapítalu a to najmä vplyvom zvýšenia tržieb za súčasného poklesu jednotkových priamych nákladov.
- v oblasti ukazovateľov likvidity ( bežná a pohotová likvidita ) došlo k miernemu zlepšeniu najmä z dôvodu zníženiu objemu krátkodobých záväzkov.
- ukazovatele aktivity vykazujú mierne zvýšenia obrátkovosti záväzkov. Zníženie obrátkovosti pohľadávok ako aj obrátkovosti stavu zásob bola vyvolaná najmä vplyvom zvýšenej obchodnej aktivity na prelome 2016/17.
- zníženie celkových záväzkov a súčasne zníženie celkového majetku pri zachovaní úrovne vlastného majetku vyvolalo mierne zníženie Dlhového pomeru.

# ROZHODNUTIE O SCHVÁLENÍ HOSPODÁRSKEHO VÝSLEDKU 2016

**Návrh na prijatie rozhodnutia  
mimo valného zhromaždenia (per rollam)  
podľa § 130 Obchodného zákonníka  
v platnom znení**

## **spoločníkov spoločnosti**

Spoločnosť **Howa Tramico SAS**, so sídlom Route d Authou, Brionne 278 00 Francúzska republika, ako spoločník spoločnosti **Howa Tramico Slovenská s.r.o.**, so sídlom Poľná 7/4156, 903 01 Senec, Slovenská republika, IČO: 47 238 852, zapísanej v obchodnom registri Okresného súdu Bratislavá I., oddiel: Sro, vložka č.: 81585/B (dalej ako „Spoločnosť“), ktorého vklad do základného imania presahuje 99,9%, týmto predkladá návrh na prijatie rozhodnutia spoločníkov mimo valného zhromaždenia (per rollam) v zmysle § 130 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka v nasledovnom znení:

**Proposal for adopting decision outside of  
General Meeting (per rollam)  
by shareholders of the company  
under Section 130 Commercial Code**

**Howa Tramico SAS**, with its registered seat at Route d Authou, Brionne 278 00, France,

as the shareholder of **Howa Tramico Slovenská s.r.o.**, with its registered seat at Poľná 7/4156, 903 01 Senec, Slovak Republic, Id No (IČO): 47 238 852, registered in the Commercial register of the District Court Bratislavá I., Section: Sro, File No: 81585/B (hereinafter as the “Company”), the contribution of which into the registered capital exceeds 99,9% herein submits a proposal for adopting decision of the shareholders outside of the General Meeting (per rollam) under Section 130 of the Act No 513/1991 Coll. Commercial Code in the following wording:

## **Rozhodnutie č. 1:**

## **Decision No 1:**

„**Spoločníci Spoločnosti schvaľujú riadnu jednotlivú účtovnú závierku Spoločnosti za účtovné obdobie končiace 31.12.2016 so stratu 67 569,63 EUR.**“

“**The shareholders of the Company approve the ordinary individual annual accounts of the Company for the financial year ending December 31st, 2016, with a loss the amount of EUR 67 569,63.**”

## **Rozhodnutie č. 2:**

## **Decision No 2:**

„**Spoločníci Spoločnosti schvaľujú, že strata 67 569,63 EUR bude prečítovaná na účet akumulovaných strát minulých rokov.**“

“**The shareholders of the Company approve, that the loss in the amount of EUR 67 569,63 will be transferred to the account of accumulated losses from previous years.**”

## **Rozhodnutie č. 3:**

## **Decision No 3:**

„**Spoločníci Spoločnosti schvaľujú opäťovné poverenie spoločnosti Deloitte, Audit, s.r.o., Digital Park II, Einstinova 23, 851 01 Bratislava, IČO: 31 343 414 aby vykonal audit a overil riadnu jednotlivú účtovnú závierku Spoločnosti za účtovné obdobie roku 2017.**“

“**The shareholders of the Company approve the reappointment of Deloitte, Audit, s.r.o., with its registered office at Digital Park II, Einstinova 23, Bratislava, BIN: 31 343 414, to audit and verify Ordinary Individual Financial Statements of the Company for the year 2017.**”

**Howa Tramico SAS** týmto zároveň vyjadruje svoj súhlas s prijatím vyššie uvedeného návrhu rozhodnutia.

**Howa Tramico SAS** hereby grants its approval to adoption of the proposed decision indicated above.

Lehota na vyjadrenie spoločníkov k predloženému návrhu a jeho zaslanie do sídla Spoločnosti je 10 dní od predloženia návrhu.

The term provided for the shareholders to express their opinions on the submitted proposal and its submission to the registered

**ROZHODNUTIE SPOLOČNÉKOV  
SPOLOČNOSTI**  
**Howa Tramico Slovakia s.r.o.**  
**PRIJATÉ MIMO ZASADANIA VALNÉHO  
ZHROMAŽDENIA**  
**(„Per rollam“)**

**DECISION OF THE SHAREHOLDERS OF  
THE COMPANY**  
**Howa Tramico Slovakia s. r. o.**  
**ADOPTED OUTSIDE OF THE GENERAL  
MEETING**  
**(“Per rollam”)**

Spoločnosť PULLFLEX, société par actions simplifiée, so sídlom Route d Authou , with its registered seat at Route d Authou , Brionne 278 00, Francúzska republika Brionne 278 00, France, registered registrovaná

ako spoločník spoločnosti Howa Tramico Slovakia s.r.o., so sídlom Polná 7/4156, 903 01 Senec, Slovenská republika, IČO: 47 238 852, zapísanej v obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I., oddiel: Sro, vložka č.: 81585/B (ďalej ako „Spoločnosť“), ktorého vklad do základného imania Spoločnosti predstavuje sumu 750,- EUR,

as the shareholder of Howa Tramico Slovakia s.r.o., with its registered seat at Polná 7/4156, 903 01 Senec, Slovak Republic, Id No (IČO): 47 238 852, registered in the Commercial register of the District Court Bratislava I., Section: Sro, File No: 81585/B (hereinafter as the “Company”), with its contribution into the registered capital of the Company in the amount of EUR 750,

týmto vyhlasuje,

hereby declares,

že na základe návrhu rozhodnutia predloženého spoločnosťou PULLFLEX, société par actions simplifiée, ako spoločníka Spoločnosti, v zmysle § 130 zák. č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka, v znení neskorších zmien a dodatkov (ďalej ako „Obchodný zákonník“), v určenej lehoti vyjadruje svoj súhlas s prijatím nasledovného rozhodnutia spoločníkov Spoločnosti mimo zasadanie valného zhromaždenia (per rollam):

that based on the proposal of decision submitted by PULLFLEX, société par actions simplifiée, as the shareholder of the Company, pursuant to Section 130 of the Act No. 513/1991 Coll. Commercial Code, as amended (hereinafter as the “Commercial Code”), in the prescribed time period grants its consent with the adoption of the following decision of the shareholders of the Company outside of the General Meeting (per rollam):

**Rozhodnutie č. 1:**

„Spoločníci Spoločnosti schvaľujú riadnu individuálnu účtovnú závierku Spoločnosti za účtovné obdobie končiace 31.12.2016 so stratou 67 569,63 EUR.“

**Decision No 1:**

“The shareholders of the Company approve the ordinary individual annual accounts of the Company for the financial year ending December 31st, 2016, with a loss the amount of EUR 67 569,63.”

**Rozhodnutie č. 2:**

„Spoločníci Spoločnosti schvaľujú, že strata 67 569,63 EUR bude preúčtovaná na účet akumulovaných strát minulých rokov.“

“The shareholders of the Company approve, that the loss in the amount of EUR 67 569,63 will be transferred to the account of accumulated losses from previous years.”

# SPRÁVA NEZÁVISLÉHO AUDÍTORA K ÚČTOVNEJ ZÁVIERKE

---

**Howa Tramico Slovakia, s. r. o.**

**SPRÁVA NEZÁVISLÉHO AUDÍTORA  
Z AUDITU ÚČTOVNEJ ZÁVIERKY  
K 31. DECEMBRU 2016**

**A**

**SPRÁVA K ĎALŠÍM POŽIADAVKÁM  
ZÁKONOV A INÝCH PRÁVNÝCH  
PREDPISOV**

## Howa Tramico Slovakia, s. r. o. SPRÁVA NEZÁVISLÉHO AUDÍTORA

Spoločníkom a konateľom spoločnosti Howa Tramico Slovakia, s. r. o.:

### SPRÁVA Z AUDITU ÚČTOVNEJ ZÁVIERKY

#### Názor

Uskutočnili sme audit účtovnej závierky spoločnosti Howa Tramico Slovakia, s. r. o. (ďalej len „spoločnosť“), ktorá zahŕňa súvahu k 31. decembru 2016, výkaz ziskov a strát za rok, ktorý sa skončil k uvedenému dátumu, a poznámky, ktoré obsahujú súhrn významných účtovných zásad a účtovných metód.

Podľa nášho názoru, priložená účtovná závierka poskytuje pravdivý a verný obraz finančnej situácie spoločnosti k 31. decembru 2016 a výsledky jej hospodárenia za rok, ktorý sa skončil k uvedenému dátumu, v súlade so zákonom č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o účtovníctve“).

#### Základ pre názor

Audit sme uskutočnili v súlade s Medzinárodnými audítorskými štandardmi. Naša zodpovednosť podľa týchto štandardov sa bližšie uvádza v odseku *Zodpovednosť auditora za audit účtovnej závierky*. Od spoločnosti sme nezávislí podľa ustanovení zákona č. 423/2015 Z. z. o štatutárnom audite a o zmene a doplnení zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o štatutárnom audite“) týkajúcich sa etiky vrátane Etického kódexu audítora, ktoré sú relevantné pre náš audit účtovnej závierky, a splnili sme aj ostatné požiadavky týchto ustanovení týkajúcich sa etiky. Sme presvedčení, že získané audítorské dôkazy poskytujú dostatočný a vhodný základ pre náš názor.

#### Zodpovednosť štatutárneho orgánu za účtovnú závierku

Štatutárny orgán spoločnosti zodpovedá za zostavenie účtovnej závierky tak, aby poskytovala pravdivý a verný obraz v súlade so zákonom o účtovníctve, a za interné kontroly, ktoré štatutárny orgán spoločnosti považuje za potrebné pre zostavenie účtovnej závierky, aby neobsahovala významné nesprávnosti, či už v dôsledku podvodu alebo chyby.

Pri zostavovaní účtovnej závierky štatutárny orgán zodpovedá za zhodnotenie schopnosti spoločnosti nepretržite pokračovať vo svojej činnosti, za opisanie skutočností týkajúcich sa nepretržitého pokračovania v činnosti, ak je to potrebné, a za použitie predpokladu nepretržitého pokračovania v činnosti v účtovníctve, ibaže by mal v úmysle spoločnosť zlikvidovať alebo ukončiť jej činnosť, alebo by nemal inú reálnu možnosť než tak urobiť.

#### Zodpovednosť audítora za audit účtovnej závierky

Našou zodpovednosťou je získať primerané uistenie, či účtovná závierka ako celok neobsahuje významné nesprávnosti, či už v dôsledku podvodu alebo chyby, a vydať správu audítora, ktorá obsahuje názor audítora. Primerané uistenie predstavuje vysoký stupeň uistenia, ale nie záruku, že audit vykonalý podľa Medzinárodných audítorských štandardov vždy odhalí prípadnú významnú nesprávnosť. Nesprávnosti môžu vzniknúť v dôsledku podvodu alebo chyby a považujú sa za významné, ak by bolo opodstatnené očakávať, že jednotlivlo alebo v súhrne ovplyvnia ekonomicke rozehodnutia používateľov, ktoré boli prijaté na základe tejto účtovnej závierky.

V rámci auditu v súlade s Medzinárodnými audítorskými štandardmi uplatňujeme odborný úsudok a zachovávame profesionálny skepticizmus počas celého auditu. Okrem toho:

- Identifikujeme a posudzujeme riziká významnej nesprávnosti účtovnej závierky, či už v dôsledku podvodu alebo chyby, navrhujeme a vykonávame audítorské postupy reagujúce na tieto riziká a získavame audítorské dôkazy, ktoré sú dostatočné a vhodné na poskytnutie základu pre názor audítora. Riziko neodhalenia významnej nesprávnosti v dôsledku podvodu je vyšše ako riziko v dôsledku chyby, pretože podvod môže zahŕňať tajnú dohodu, falšovanie, úmyselné vynechanie, nepravdivé vyhlásenie alebo obidenie internej kontroly.
- Oboznamujeme sa s internými kontrolami relevantnými pre audit, aby sme mohli navrhnúť audítorské postupy vhodné za daných okolností, ale nie aby sme vyjadrili názor na efektivnosť interných kontrol spoločnosti.
- Hodnotíme vhodnosť použitých účtovných zásad a účtovných metód, ako aj primeranosť účtovných odhadov a súvisiacich informácií zverejnených štatutárny orgánom.
- Predkladáme záver o tom, či štatutárny orgán vhodne používa účtovnú zásadu nepretržitého pokračovania v činnosti, a na základe získaných audítorských dôkazov záver o tom, či existuje významná neistota v súvislosti s udalosťami alebo okolnosťami, ktoré by mohli významne spochybniť schopnosť spoločnosti nepretržite pokračovať v činnosti. Ak dospejeme k záveru, že významná neistota existuje, sme povinní upozorniť v našej správe audítora na súvisiace informácie uvedené v účtovnej závierke alebo, ak sú takéto zverejnené informácie nedostatočné, modifikovať náš názor. Naše závery však vychádzajú z audítorských dôkazov získaných do dátumu vydania našej správy audítora. Budúce udalosti alebo okolnosti však môžu spôsobiť, že spoločnosť prestane pokračovať v nepretržitej činnosti.
- Hodnotíme celkovú prezentáciu, štruktúru a obsah účtovnej závierky vrátane zverejnených informácií, ako aj to, či účtovná závierka verne zobrazuje uskutočnené transakcie a udalosti.

## SPRÁVA K ĎALŠÍM POŽIADAVKÁM ZÁKONOV A INÝCH PRÁVNYCH PREDPISOV

### Správa k informáciám, ktoré sa uvádzajú vo výročnej správe

Štatutárny orgán je zodpovedný za informácie uvedené vo výročnej správe zostavenej podľa požiadaviek zákona o účtovníctve. Náš vyšše uvedený názor na účtovnú závierku sa nevzťahuje na iné informácie vo výročnej správe.

V súvislosti s auditom účtovnej závierky sme zodpovední za oboznámenie sa s informáciami uvedenými vo výročnej správe a za vyhodnotenie, či tieto informácie nie sú vo významnom nesúlade s účtovnou závierkou alebo našimi poznatkami, ktoré sme získali počas auditu účtovnej závierky, alebo sa inak zdajú byť významne nesprávne.

Výročnú správu sme ku dňu vydania správy audítora z auditu účtovnej závierky nemali k dispozícii.

Ked' získame výročnú správu, vyhodnotíme, či výročná správa spoločnosti obsahuje informácie, ktorých uvedenie vyžaduje zákon o účtovníctve, a na základe prác vykonaných počas auditu účtovnej závierky vyjadrieme názor, či:

- informácie uvedené vo výročnej správe zostavenej za rok 2016 sú v súlade s účtovnou závierkou za daný rok,
- výročná správa obsahuje informácie podľa zákona o účtovníctve.

Okrem toho uvedieme, či sme zistili významné nesprávnosti vo výročnej správe na základe našich poznatkov o spoločnosti a jej situácii, ktoré sme získali počas auditu účtovnej závierky.

Bratislava 26. apríla 2017

  
Deloitte Audit s.r.o.  
Licencia SKAU č. 014

  
Ing. Stanislav Kubala, FCCA  
zodpovedný audítor  
Licencia UDVA č. 1062

## ÚČTOVNÁ ZÁVIERKA

podnikateľov v podvojnom účtovníctve



zostavená k 3 1 . 1 2 . 2 0 1 6

Číselné údaje sa zarovňávajú vpravo, ostatné údaje sa píšu zľava. Nevypĺnené riadky sa ponechávajú prázdne.

Údaje sa vypĺňajú palčkovým písomom (podľa tohto vzoru), písacím strojom alebo tlačiarňou, a to čierrou alebo tmavomodrou farbou.

Á Ā B Č D É F G H Í J K L M N O P Q R Š T Ú V X Y Ž 0 1 2 3 4 5 6 7 8 9

Daňové identifikačné číslo	Účtovná závierka	Účtovná jednotka	Mesiac	Rok
2 0 2 3 5 3 4 2 0 5	<input checked="" type="checkbox"/> riadna	<input type="checkbox"/> malá	od 0 1	2 0 1 6
IČO	<input type="checkbox"/> mimoriadna	<input checked="" type="checkbox"/> veľká	do 1 2	2 0 1 6
4 7 2 3 8 8 5 2	<input type="checkbox"/> priebežná	(vyznači sa x)	Bezprostredne predchádzajúce obdobie	od 0 1 2 0 1 5
SK NACE			do 1 2	2 0 1 5
2 9 . 3 2 . 0				

Pričlenené súčasti účtovnej závierky

 Súvaha (Úč POD 1-01) Výkaz ziskov a strát (Úč POD 2-01) Poznámky (Úč POD 3-01)

(v celých eurách)

(v celých eurách)

(v celých eurách)

Obchodné meno (názov) účtovnej jednotky

Howa Tramico Slovakia, spol. s r. o.

Sídlo účtovnej jednotky

Ulica

Číslo

Počná

7 / 4 1 5 6

PSČ

Obec

9 0 3 0 1 Senec

Označenie obchodného registra a číslo zápisu obchodnej spoločnosti

Okresný súd Bratislava I., oddiel Sro  
v I. č. 8 1 5 8 5 / B

Telefónne číslo

Faxové číslo

0 2 / 4 0 2 5 9 0 1 5

0 2 / 4 0 2 5 9 0 3 3

E-mailová adresa

josef.czepiec@howa-tramico.com

Zostavená dňa:	Schválená dňa:	Podpisový záznam štatutárneho orgánu účtovnej jednotky alebo člena štatutárneho orgánu účtovnej jednotky alebo podpisový záznam fyzickej osoby, ktorá je účtovnou jednotkou:
2 5 . 0 4 . 2 0 1 7	. . . 2 0	

Záznamy daňového úradu

Miesto pre evidenčné číslo

Odložok prezentácie pečiatky daňového úradu

Súvaha Úč  
POD 1 - 01

DIČ 2 0 2 3 5 3 4 2 0 5

IČO 4 7 2 3 8 8 5 2



Ocene- nosť a	STRANA AKTÍV b	Číslo řadku c	Bežné účtovné obdobie								Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie	
			Brutto - časť 1				Netto 2					
			Korekcia - časť 2									
	Spolu majetok (r. 02 + r. 33 + r. 74)	01	1 4 2 5 4 6 7 8				8 9 1 7 2 5 9					
			5 3 3 7 4 1 9									
A.	Neobežný majetok (r. 03 + r. 11 + r. 21)	02	9 7 2 6 7 3 1				4 4 2 7 9 2 0					
			5 2 9 8 8 1 1									
A.I.	Dlhodobý nehmotný majetok súčet (r. 04 až r. 10)	03	3 9 6 9 1				2 0 7 7 7					
			1 8 9 1 4									
A.I.1.	Aktivované náklady na vývoj (012) - /072, 091A/	04										
2.	Softvér (013) - /073, 091A/	05	3 9 6 9 1				2 0 7 7 7					
			1 8 9 1 4									
3.	Oceniteľné práva (014) -/074, 091A/	06										
4.	Goodwill (015) - /075, 091A/	07										
5.	Ostatný dlhodobý nehmotný majetok (019, 01X) - /079, 07X, 091A/	08										
6.	Obstarávaný dlhodobý nehmotný majetok (041) - 093	09										
7.	Poskytnutá predavky na dlhodobý nehmotný majetok (051) - /095A/	10										
A.II.	Dlhodobý hmotný majetok súčet (r. 12 až r. 20)	11	9 6 8 7 0 4 0				4 4 0 7 1 4 3					
			5 2 7 9 8 9 7									
A.II.1.	Pozemky (031) - 092A	12	7 2 3 0 0 0				7 2 3 0 0 0					
2.	Stavby (021) - /081, 092A/	13	4 1 6 3 8 1 3				1 8 3 5 2 0 5					
			2 3 2 8 6 0 8									
3.	Samostatné hnuteľné veci a súboru hnuteľných vecí (022) - /082, 092A/	14	4 5 3 9 7 1 4				1 5 8 8 4 2 5					
			2 9 5 1 2 8 9									

Súvaha Úč POD 1 - 01
-------------------------

DIČ 2 0 2 3 5 3 4 2 0 5
-------------------------

IČO 4 7 2 3 8 8 5 2
---------------------



Cone- denie a	STRANA AKTÍV b	číslo radku c	Bežné účtovné obdobia		Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobia
			1	Brutto - časť 1 Korekcia - časť 2	
				Netto 2	Netto 3
4.	Pestovateľské celky trvalých porastov (025) -/085, 092A/	15			
5.	Základné stádo a fažné zvieratá (026) - -/086, 092A/	16			
6.	Ostatný dihodobý hmotný majetok (029, 02X, 032) -/089, 08X, 092A/	17			
7.	Obstarávaný dihodobý hmotný majetok (042) - 094	18	2 6 0 5 1 3		2 6 0 5 1 3 8 0 7 0 1 5
8.	Poskytnuté preddavky na dihodobý hmotný majetok (052) -/095A/	19			4 5 0 6 0
9.	Opravná položka k nadobudnutému majetku (+/- 097) +/- 098	20			
A.III.	Dihodobý finančný majetok súčet (r. 22 až r. 32)	21			
A.III.1.	Podielové cenné papiere a podiely v prepojených účtovných jednotkach (061A, 062A, 063A) -	22			
2.	Podielové cenné papiere a podiely s podielovou účasťou okrem v prepojených účtovných jednotkach (062) -/096A/	23			
3.	Ostatné reálizovateľné cenné papiere a podiely (063A) - 096A	24			
4.	Požičky prepojeným účtovným jednotkám (066A) - 096A	25			
5.	Požičky v rámci podielovej účasti okrem prepojeným účtovným jednotkám (066A) - 096A	26			
6.	Ostatné požičky (067A) -/096A/	27			
7.	Dlhové cenné papiere a ostatný dihodobý finančný majetok (085A, 063A, 06X) - 096A	28			

Súvaha Úč POD 1 - 01
-------------------------

DIČ 2 0 2 3 5 3 4 2 0 5
-------------------------

ICO 4 7 2 3 8 8 5 2
---------------------



Ozna- čenie a	STRANA AKTÍV b	Indexčíslo číselnice c	Bežné účtovné obdobia						Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobia Netto 3	
			Brutto - časť 1			Netto 2				
			Korekcia - časť 2							
8.	Pôžičky a ostatný dlhodobý finančný majetok so zozátkovou dobou splačnosti najviac jeden rok (065A, 067A, 068A, 06XA) - 096A	29								
9.	Ústy v bankach s dobou vieszanectví dlhov ako jeden rok (22XA)	30								
10.	Obstarávaný dlhodobý finančný majetok (043) - /096A/	31								
11.	Poskytnuté preddavky na dlhodobý finančný majetok (053) - /085A/	32								
B.	Obežný majetok (r. 34 + r. 41 + r. 53 + r. 66 + r. 71)	33	4 5 2 2 6 8 2			4 4 8 4 0 7 4				
			3 8 6 0 8				4 5 2 0 8 7 2			
B.I.	Zásoby súčet (r. 35 až r. 40)	34	1 0 9 6 2 2 7			1 0 8 0 1 8 1				
			1 6 0 4 6				8 9 4 4 1 2			
B.I.1.	Materiál (112, 119, 11X) - /191, 19X/	35	7 6 6 2 9 8			7 6 0 6 5 1				
			5 6 4 7				5 7 3 0 6 0			
2.	Nedokončená výroba a polotovary vlastnej výroby (121, 122, 12X) - /192, 193, 19X/	36	8 6 3 1 8			8 5 1 8 2				
			1 1 3 6				3 2 5 3 1			
3.	Výrobky (123) - 194	37	1 3 8 4 4 2			1 2 9 1 7 9				
			9 2 6 3				1 5 3 5 5 2			
4.	Zvieratá (124) - 195	38								
5.	Tovar (132, 133, 13X, 139) - /196, 19X/	39	1 0 5 1 6 9			1 0 5 1 6 9				
							1 3 5 2 6 9			
6.	Poskytnuté preddavky na zásoby (314A) - /391A/	40								
B.II.	Dlhodobé pohľadávky súčet (r. 42 + r. 46 až r. 52)	41					1 4 8 6 0 4 2			
B.II.1	Pohľadávky z obchodného styku súčet (r. 43 až r. 46)	42								

Súvaha Úč
POD 1 - 01

DIČ	2	0	2	3	5	3	4	2	0	5
-----	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---

IČO	4	7	2	3	8	8	5	2
-----	---	---	---	---	---	---	---	---



Cata- gorie a	STRANA AKTÍV b	Číslo řadku c	Bežné účtovné obdobie						Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie		
			1	Brutto - časť 1			Netto 2				
				Korekcia - časť 2							
1.a.	Pohľadávky z obchodného styku voči prepojeným účtovným jednotkám (311A, 312A, 313A, 314A, 315A, 31XA) - /391/A/	43									
1.b.	Pohľadávky z obchodného styku v rámci podielovej účasti okrem pohľadávok voči prepojeným účtovným jednotkám (311A, 312A, 313A, 314A, 315A, 31XA) - /391/A/	44									
1.c.	Ostatné pohľadávky z obchodného styku (311A, 312A, 313A, 314A, 315A, 31XA) - /391/A/	45									
2.	Čistá hodnota zákazky (318A)	46									
3.	Ostatné pohľadávky voči prepojeným účtovným jednotkám (351A) - /391/A/	47									
4.	Ostatné pohľadávky v rámci podielovej účasti okrem pohľadávok voči prepojeným účtovným jednotkám (351A) - /391/A/	48								1 4 8 6 0 4 2	
5.	Pohľadávky voči spoločníkom, členom a záručiarom (354A, 355A, 358A, 35XA) - /391/A/	49									
6.	Pohľadávky z derivátových operácií (373A, 378A)	50									
7.	Iné pohľadávky (335A, 336A, 33XA, 371A, 374A, 375A, 378A) - /391/A/	51									
8.	Odkladaná daňová pohľadávka (481A)	52									
B.III.	Kratkodobé pohľadávky súčet (r. 54 + r. 58 až r. 65)	53		3	1	6	7	9	0	2	
				2	2	5	6	2			
B.III.1.	Pohľadávky z obchodného styku súčet (r. 55 až r. 57)	54		2	4	5	7	8	9	5	
				2	2	5	6	2			
1.a.	Pohľadávky z obchodného styku voči prepojeným účtovným jednotkám (311A, 312A, 313A, 314A, 315A, 31XA) - /391/A/	55									
1.b.	Pohľadávky z obchodného styku v rámci podielovej účasti okrem pohľadávok voči prepojeným účtovným jednotkám (311A, 312A, 313A, 314A, 315A, 31XA) - /391/A/	56									

Súvaha ÚC
POD 1 - 01

DIČ	2	0	2	3	5	3	4	2	0	5
-----	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---

IČO	4	7	2	3	8	8	5	2
-----	---	---	---	---	---	---	---	---



Oznámenie a	STRANA AKTÍV b	Číslo řadící c	Bežné účtovné obdobie									Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie			
			Brutto - časť 1					Netto 2							
			Korekcia - časť 2									Netto 3			
1.c	Ostatné pohľadávky z obchodného styku (311A, 312A, 313A, 314A, 315A, 31XA) - /391A/	57	2 4 5 7 8 9 5					2 4 3 5 3 3 3				1 8 2 3 8 9 1			
			2 2 5 6 2												
2	Čistá hodnota zákazky (318A)	58													
3.	Ostatné pohľadávky voči prepojeným účtovným jednotkám (351A) - /391A/	59	6 5 9 1 5 9					6 5 9 1 5 9							
4.	Ostatné pohľadávky v rámci podielovej účasti či iných pohľadávok voči prepojeným účtovným jednotkám (351A) - /391A/	60													
5.	Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeniu (354A, 355A, 358A, 35XA, 398A) - /391A/	61													
6.	Sociálne poistenie (336) - /391A/	62													
7.	Darčové pohľadávky a dotácie (341, 342, 343, 345 346, 347) - /391A/	63													
8.	Pohľadávky z derivátových operácií (373A, 376A)	64													
9.	Iné pohľadávky (335A, 33XA, 371A, 374A, 375A, 378A) - /391A/	65	5 0 8 4 8					5 0 8 4 8				2 8 8 5			
B.IV.	Krátkodobý finančný majetok súčet (r. 67 až r. 70)	66													
B.IV.1.	Krátkodobý finančný majetok v prepojených účtovných jednotkách (251A, 253A, 256A, 257A, 25XA) - /291A, 29XA/	67													
2.	Krátkodobý finančný majetok bez krátkodobého finančného majetku v prepojených účtovných jednotkach (251A, 253A, 256A, 257A, 25XA) - /291A, 29XA/	68													
3.	Vlastné akcie a vlastné obchodné podiely (252)	69													
4.	Obstarávaný krátkodobý finančný majetok (259, 314A) - 291A	70													

Súvaha Úč  
POD 1 - 01

DIČ 2 0 2 3 5 3 4 2 0 5

IČO 4 7 2 3 8 8 5 2

Označenie a	STRANA AKTÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie							Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie			
			Brutto - časť 1				Netto 3						
			Korekcia - časť 2							Netto 3			
B.V.	Finančné účty súčet r. 72 až r. 73	71	2 5 8 5 5 3				2 5 8 5 5 3			2 9 9 9 0 0			
B.V.1.	Priaze (211, 213, 21X)	72	1 4 4 3				1 4 4 3			2 3 6			
2.	(Úty v bankách (221A, 22X až 261))	73	2 5 7 1 1 0				2 5 7 1 1 0			2 9 9 6 6 4			
C.	Časové rozlišenie súčet (r. 75 až r. 78)	74	5 2 6 5				5 2 6 5			7 8 9 5			
C.1.	Náklady budúcich období dlhodobé (381A, 382A)	75											
2.	Náklady budúcich období krátkodobé (381A, 382A)	76	5 2 6 5				5 2 6 5			7 8 9 5			
3.	Prijmy budúcich období dlhodobé (385A)	77											
4.	Prijmy budúcich období krátkodobé (385A)	78											

Označenie a	STRANA PASÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie							Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie			
			4										
	Spolu vlastné imanie a záväzky r. 80 + r. 101 + r. 141	79								8 9 1 7 2 5 9			9 3 1 1 3 1 9
A.	Vlastné imanie (r. 81 + r. 85 + r. 86 + r. 87 + r. 90 + r. 93 + r. 97 + r. 100)	80								6 8 6 0 9 5 2			6 9 2 8 5 2 2
A.I.	Základné imanie súčet (r. 82 až r. 84)	81								6 0 6 9 2 9 8			6 0 6 9 2 9 8
A.I.1.	Základné imanie (411 alebo +/- 491)	82								6 0 6 9 2 9 8			6 0 6 9 2 9 8
2.	Zmena základného imania +/- 419	83											
3.	Pohľadávky za upísané vlastné imanie (-353)	84											
A.II.	Emissné ážio (412)	85											
A.III.	Ostatné kapitálové fondy (413)	86								1 9 6 4 1 8 7			1 9 6 4 1 8 7
A.IV.	Zákonné rezervné fondy r. 88 + r. 89	87											
A.IV.1	Zákonný rezervný fond a nedeliteľný fond (417A, 418, 421A, 422)	88											
2.	Rezervný fond na vlastné akcie a vlastné podielky (417A, 421A)	89											

Súvaha Úč
POD 1 - 01

DIČ	2	0	2	3	5	3	4	2	0	5
-----	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---

IČO	4	7	2	3	8	8	5	2
-----	---	---	---	---	---	---	---	---



Označenie a	STRANA PASÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie 4	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie 5
A.V.	Ostatné fondy zo zisku r. 91 + r. 92	90		
A.V.1.	Štatutárne fondy (423, 42X)	91		
2.	Ostatné fondy (427, 42X)	92		
A.VI.	Oceňovacie rozdiely z precenenia súťet (r. 94 až r. 96)	93	2 3 1 2 0 1	2 3 1 2 0 1
A.VI.1	Oceňovacie rozdiely z precenenia majetku a záväzkov (+/- 414)	94		
2.	Oceňovacie rozdiely z kapitálových účastí (+/- 415)	95		
3.	Oceňovacie rozdiely z precenenia pri zlúčení, splýnutí a rozdelení (+/- 416)	96	2 3 1 2 0 1	2 3 1 2 0 1
A.VII.	Výsledok hospodárenia minulých rokov r. 98 + r. 99	97	- 1 3 3 6 1 6 4	- 1 0 4 9 9 5 1
A.VII.1	Nerozdelený zisk minulých rokov (428)	98		
2.	Neuhrazená strata minulých rokov (-429)	99	- 1 3 3 6 1 6 4	- 1 0 4 9 9 5 1
A.VIII.	Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie po zdanení /-/- r. 01 - (r. 91 + r. 85 + r. 88 + r. 87 + r. 90 + r. 93 + r. 97 + r. 101 + r. 141)	100	- 6 7 5 7 0	- 2 8 6 2 1 3
B.	Záväzky (r. 102 + r. 118 + r. 121 + r. 122 + r. 138 + r. 139 + r. 140)	101	1 9 8 5 8 0 7	2 3 6 9 2 9 7
B.I.	Dlhodobé záväzky súťet (r. 103 + r. 107 až r. 117)	102		2 5 1
B.I.1.	Dlhodobé záväzky z obchodného styku súťet (r. 104 až r. 106)	103		
1.a.	Záväzky z obchodného styku voči prepojeným účtovným jednotkám (321A, 475A, 476A)	104		
1.b.	Záväzky z obchodného styku v rámci podielovej účasti okrem záväzkov voči prepojeným účtovným jednotkám (321A, 475A, 476A)	105		
1.c.	Ostatné záväzky z obchodného styku (321A, 475A, 476A)	106		
2.	Čistá hodnota základky (318A)	107		
3	Ostatné záväzky voči prepojeným účtovným jednotkám (471A, 47XA)	108		
4	Ostatné záväzky v rámci podielovej účasti okrem záväzkov voči prepojeným účtovným jednotkám (471A, 47XA)	109		
5.	Ostatné dlhodobé záväzky (479A, 47XA)	110		
6.	Dlhodobé prialé preddavky (475A)	111		
7.	Dlhodobé zmenky na úhradu (478A)	112		
8.	Vydané dňopisy (473A/-255A)	113		
9.	Záväzky zo sociálneho fondu (472)	114	6	2 5 1
10.	Iné dlhodobé záväzky (336A, 372A, 474A, 47XA)	115		
11.	Dlhodobé záväzky z derivátových operácií (373A, 377A)	116		
12.	Odražený daňový záväzok (481A)	117		



Označenie a	STRANA PASÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie						Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie									
			4						5									
B.I.	Dlhodobé rezervy r. 118 + r. 120	118																
B.I.1.	Zákonné rezervy (451A)	119																
2.	Ostatné rezervy (459A, 45XA)	120																
B.II.	Dlhodobé bankové úvery (461A, 46XA)	121																
B.IV.	Krátkodobé záväzky súčet (r. 123 + r. 127 až r. 135)	122		1	8	5	6	9	5	0		2	2	7	2	0	1	6
B.IV.1	Záväzky z obchodného styku súčet (r. 124 až r. 126)	123		1	6	9	3	6	5	0		2	1	5	3	9	7	2
1.a.	Záväzky z obchodného styku voči prepojeným účtovným jednotkám (321A, 322A, 324A, 325A, 326A, 32XA, 475A, 476A, 478A, 47XA)	124		3	6	0	5	9	7			6	3	8	2	9	9	
1.b.	Záväzky z obchodného styku v rámci podielovej časti okrem záväzkov voči prepojeným účtovným jednotkám (321A, 322A, 324A, 325A, 326A, 32XA, 475A, 476A, 478A, 47XA)	125																
1.c.	Ostatné záväzky z obchodného styku (321A, 322A, 324A, 325A, 326A, 32XA, 475A, 476A, 478A, 47XA)	126		1	3	3	3	0	5	3		1	5	1	5	6	7	3
2.	Čistá hodnota základky (318A)	127										1	1	1	1	1	1	1
3.	Ostatné záväzky voči prepojeným účtovným jednotkám (361A, 36XA, 471A, 47XA)	128																
4.	Ostatné záväzky v rámci podielovej časti okrem záväzkov voči prepojeným účtovným jednotkám (361A, 36XA, 471A, 47XA)	129																
5.	Záväzky voči spoločníkom a združeniu (364, 365, 366, 367, 368, 398A, 478A, 479A)	130																
6.	Záväzky voči zamestnancom (331, 333, 33X, 478A)	131		5	9	9	4	2				5	1	7	5	2		
7.	Záväzky zo sociálneho poistenia (338A)	132		3	5	9	9	9				3	2	0	2	6		
8.	Daičové záväzky a dotele (341, 342, 343, 345, 346, 347, 34X)	133		6	5	5	0	0				3	3	0	4	7		
9.	Záväzky z derivátových operácií (373A, 377A)	134																
10.	Iné záväzky (372A, 379A, 474A, 475A, 479A, 47XA)	135		1	8	5	9					1	2	1	9			
B.V.	Krátkodobé rezervy r. 137 + r. 138	136		1	2	8	8	5	1			9	7	0	3	0		
B.V.1.	Zákonné rezervy (323A, 451A)	137		4	9	5	7	1				3	8	1	2	7		
2.	Ostatné rezervy (323A, 32X, 459A, 45XA)	138		7	9	2	8	0				5	8	9	0	3		
B.VI.	Bežné bankové úvery (221A, 231, 232, 23X, 461A, 46XA)	139																
B.VII.	Krátkodobé finančné výpomoci (241, 249, 24X, 473A, /-/255A)	140																
C.	Časové rozšírenie súčet (r. 142 až r. 145)	141		7	0	5	0	0				1	3	5	0	0		
C.1.	Výdavky budúcih období dlhodobé (383A)	142																
2.	Výdavky budúcih období krátkodobé (383A)	143																
3.	Výnosy budúcih období dlhodobé (384A)	144																
4.	Výnosy budúcih období krátkodobé (384A)	145		7	0	5	0	0				1	3	5	0	0		



Ozna- čenie a	Text b	Číslo riadku c	Skutočnosť						
			Bežné účtovné obdobie 1				Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie 2		
.	Čistý obrat (časť účt. tr. 6 podľa zákona)	01		9	5	5	8	8	5 0
--	Výnosy z hospodárskej činnosti spolu súčet (r. 03 až r. 09)	02		1	0	4	1	0	6 4 8
L	Tržby z predaja tovaru (604, 607)	03		1	8	8	7	5	5 2
II.	Tržby z predaja vlastných výrobkov (601)	04		7	6	0	7	9	7 7
III.	Tržby z predaja služieb (602, 605)	05		6	3	3	2	1	
IV.	Zmeny stavu vnútroorganizačných zásob (+/- účlová skupina 61)	06		2	5	7	4	8	
V	Aktivácia (účlová skupina 62)	07							
VI.	Tržby z predaja dlhodobého nehmotného majetku, dlhodobého hmotného majetku a materiálu (641, 642)	08		8	2	2	4	0	6
VII.	Ostatné výnosy z hospodárskej činnosti (644, 645, 646, 648, 655, 657)	09		3	6	4	4		
--	Náklady na hospodársku činnosť spolu (r. 11 + r. 12 + r. 13 + r. 14 + r. 15 + r. 20 + r. 21 + r. 24 + r. 25 + r. 26)	10		1	0	4	4	1	5 6 9
A.	Náklady vynaložené na obstaranie predaného tovaru (504, 507)	11		1	5	0	5	0	5 8
B.	Spotreba materiálu, energie a ostatných neskladovateľných dodávok (501, 502, 503)	12		5	2	0	3	7	2 6
C.	Opravné položky k zásobám (+/-) (505)	13		-	1	0	6	2	8
D.	Služby (účlová skupina 51)	14		1	3	9	5	0	9 4
E.	Osobné náklady súčet (r. 16 až r. 19)	15		1	1	9	1	8	0 1
E.1	Mzdové náklady (521, 522)	16		8	7	0	2	1	9
2.	Odmeny členom orgánov spoločnosti a družstva (523)	17							
3.	Náklady na sociálne poistenia (524, 525, 526)	18		2	8	7	0	6	5
4.	Sociálne náklady (527, 528)	19		3	4	5	1	7	
F.	Dane a poplatky (účlová skupina 53)	20		2	0	3	7	1	
G.	Odpisy a opravné položky k dlhodobému nehmotnému majetku a dlhodobému hmotnému majetku (r. 22 + r. 23)	21		4	4	7	0	2	7
G.1	Odpisy dlhodobého nehmotného majetku a dlhodobého hmotného majetku (551)	22		4	4	7	0	2	7
2.	Opravné položky k dlhodobému nehmotnému majetku a dlhodobému hmotnému majetku (+/-) (553)	23							
H.	Zostatková cena predaného dlhodobého majetku a predaného materiálu (541, 542)	24		5	3	2	0	7	9
I.	Opravné položky k pohľadávkam (+/-) (547)	25		6	1	5	2		
J.	Ostatné náklady na hospodársku činnosť (543, 544, 545, 546, 548, 549, 555, 557)	26		1	5	0	8	8	7
---	Výsledok hospodárenia z hospodárskej činnosti (+/-) (r. 02 - r. 10)	27		-	3	0	9	2	1



Ozne- čenie a	Text b	Číslo riadku c	Skutočnosť																
			Bežné účtovné obdobie 1			Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie 2													
.	Pridané hodnoty (r. 03 + r. 04 + r. 05 + r. 06 + r. 07) - (r. 11 + r. 12 + r. 13 + r. 14)	28		1	4	9	1	3	4	6	1	3	1	0	7	2	1		
..	Výnosy z finančnej činnosti spolu (r. 30 + r. 31 + r. 35 + r. 38 + r. 42 + r. 43 + r. 44)	29					3	1	7	1				1	0	4	1	4	
VIII.	Tržby z predaja cenných papierov a podielov (661)	30																	
IX.	Výnosy z dlhodobého finančného majetku súčet (r. 32 až r. 34)	31																	
X.I.	Výnosy z cenných papierov a podielov od prepojených účtovných jednotiek (665A)	32																	
2.	Výnosy z cenných papierov a podielov v podielovej účasti okrem výnosov prepojených účtovných jednotiek (665A)	33																	
3.	Ostatné výnosy z cenných papierov a podielov (665A)	34																	
X.	Výnosy z krátkodobého finančného majetku súčet (r. 36 až r. 38)	35																	
X.I.	Výnosy z krátkodobého finančného majetku od prepojených účtovných jednotiek (668A)	36																	
2.	Výnosy z krátkodobého finančného majetku v podielovej účasti okrem výnosov prepojených účtovných jednotiek (668A)	37																	
3.	Ostatné výnosy z krátkodobého finančného majetku (668A)	38																	
XI.	Výnosové úroky (r. 40 + r. 41)	39					3	1	3	1					1	0	3	6	5
XI.I.	Výnosové úroky od prepojených účtovných jednotiek (662A)	40					3	1	1	7					1	0	3	3	6
2.	Ostatné výnosové úroky (662A)	41								1	4							2	9
XII.	Kurzové zisky (663)	42								4	0							4	9
XIII.	Výnosy z prečerpania cenných papierov a výnosy z derivátových operácií (664, 667)	43																	
XIV.	Ostatné výnosy z finančnej činnosti (668)	44																	
..	Náklady na finančnú činnosť spolu (r. 46 + r. 47 + r. 48 + r. 49 + r. 52 + r. 53 + r. 54)	45					3	6	9	3	7					2	4	6	3
K.	Predané cenné papierov a podiely (561)	46																	
L.	Náklady na krátkodobý finančný majetok (566)	47																	
M.	Opravné položky k finančnému majetku (+/-) (565)	48																	
N.	Nákladové úroky (r. 50 + r. 51)	49																	
N.1	Nákladové úroky pre prepojené účtovné jednotky (562A)	50																	
2.	Ostatné nákladové úroky (562A)	51																	
O.	Kurzové straty (563)	52						2	3	9						8	6	6	
P.	Náklady na prečerpania cenných papierov a náklady na derivátové operácie (564, 567)	53																	
Q.	Ostatné náklady na finančnú činnosť (568, 569)	54					3	6	6	9	8					1	5	9	7



Ozna- čenie č.	Text	Číslo riadku	Skutočnosť									
			Bežné účtovné obdobie					Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie				
			1					2				
...	Výsledok hospodárenia z finančnej činnosti (+/-) (r. 29 - r. 45)	55			-	3	3	7	6	6		7 9 5 1
....	Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie pred zdanením (+/-) (r. 27 + r. 55)	56			-	6	4	6	8	7		- 2 8 0 4 4 8
R.	Daň z príjmov (r. 58 + r. 59)	57					2	8	8	3		5 7 6 5
R.1.	Daň z príjmov splatná (591, 595)	58					2	8	8	3		5 7 6 5
2.	Daň z príjmov odoždaná (+/-) (592)	59										
S.	Pravod podielov na výsledku hospodárenia spoločníkom (+/- 596)	60										
...	Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie po zdanení (+/-) (r. 56 - r. 57 - r. 60)	61			-	6	7	5	7	0		- 2 8 6 2 1 3

## Poznámky k účtovnej závierke zostavenej k 31. decembru 2016

### I. VŠEOBECNÉ INFORMÁCIE

#### 1. Názov a sídlo

Howa Tramico Slovakia s.r.o.  
Počná 7/4156  
903 01 Senec

Spoločnosť Howa Tramico Slovakia s.r.o., (ďalej len „Spoločnosť“) bola založená 17. mája 2012 a do Obchodného registra bola zapísaná 22. mája 2012 (Obchodný register Okresného súdu Bratislava I v Bratislave, oddiel L Sro, vložka č.81585/B). Obchodná spoločnosť vznikla spoločanskou zmluvou zo dňa 17.5. 2012 v súlade s ust. §§57,105-153 zák. C. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník. Je jedným z dvoch právnych nástupcov zanikutej spoločnosti Tramico Slovakia, s.r.o. , ktorej IČO bolo 35 902 086.

#### Opis vykonávanej činnosti Spoločnosti

- prenájom nehnuteľnosti, bytov a nebytových priestorov bez poskytovania iných než základných služieb spojených s prenájom
- výroba a predaj produktov z polyuretanovej peny
- kúpa tovaru za účelom jeho predaja iným prevádzkovateľom živnosti ( veľkoobchod )
- kúpa tovaru za účelom jeho predaja konečnému spotrebiteľovi ( maloobchod )
- podnikateľské poradenstvo v rozsahu voľnej živnosti
- sprostredkovateľská činnosť v rozsahu voľnej živnosti
- upratovacie služby
- vedenie mzdovej agendy

#### 2. Neobmedzené ručenie

Spoločnosť nie je neobmedzene ručiacim spoločníkom v iných účtovných jednotkách.

#### 3. Dátum schválenia účtovnej závierky za predchádzajúce účtovné obdobie

Vaľné zhromaždenie schválilo dňa 09.novembra 2016 účtovnú závierku Spoločnosti za predchádzajúce účtovné obdobie.

#### 4. Právny dôvod na zostavenie účtovnej závierky

Účtovná závierka Spoločnosti k 31. decembru 2016 je zostavená ako riadna účtovná závierka podľa § 17 ods. 6 zákona NR SR č. 431/2002 Z.z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o účtovníctve“) za účtovné obdobie od 1. januára 2016 do 31. decembra 2016.

Účtovná závierka je zostavená na všeobecné použitie. Informácie v nej uvedené nie je možné použiť na účely akéhokoľvek špecifického používateľa ani na posúdenie jednotlivých transakcií. Používateelia účtovnej závierky by sa pri rozhodovaní nemali spoliehať na túto účtovnú závierku ako jediný zdroj informácií.

#### 5. Údaje o skupine

Spoločnosť sa zahrňuje do konsolidovanej účtovnej závierky spoločnosti Howa Textile Industry Co LTD, 2-10-4, Aliyoshi hakusan-cho, Kasugai-shi, Aichi Prefecture, 486-0969 JAPON. Túto konsolidovanú účtovnú závierku je možné dostať priamo v sídle uvedenej spoločnosti.

#### 6. Počet zamestnancov

Názov položky	Stav k 31.12.2016	Stav k 31.12.2015
Priemerný prepočítaný počet zamestnancov	58	54
Stav zamestnancov ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, z toho:	58	54
počet vedúcich zamestnancov	1	1

## 7. Dátum schválenia audítora Spoločnosti

Valné zhromaždenie Spoločnosti schválilo dňa 9. novembra 2016 spoločnosť Deloitte Audit s.r.o. ako audítora účtovnej závierky za finančný rok končiaci 31. decembra 2016.

## 8. Orgány a spoločníci Spoločnosti

### Orgány Spoločnosti

Stav k 31.12.2016

Stav k 31.12.2015

Konatelia:	Cedric Termeau (od 23.9.2014) Ing. Robert Hornáček (od 22.5.2012)	Cedric Termeau (od 23.9.2014) Ing. Robert Hornáček (od 22.5.2012)
------------	--	--

### Spoločníci Spoločnosti

Štruktúra spoločníkov Spoločnosti k 31. decembru 2016:

Spoločník, akcionár	Výška podielu na základnom imaní		Podiel na hlasovacích právach v %	Iný podiel na ostatných položkách VI ako na ZI v %
	absolútne	v %		
Howa Tramico SAS	6 068 548	99,99%	100%	0
Pullflex France	750	0,01%	0%	0
Spolu	6 069 298	100%	100%	0

## II. INFORMÁCIE O PRIJATÝCH POSTUPOCH

### a) Východiská pre zostavenie účtovnej závierky

Účtovná závierka Spoločnosti bola zostavená za predpokladu nepretržitého trvania jej činnosti v súlade so zákonom o účtovníctve platným v Slovenskej republike a nadvazujúcimi postupmi účtovania.

Účtovníctvo Spoločnosti vedie na základe dodržania časovej a vecnej súvislosti nákladov a výnosov. Za základ sa berú všetky náklady a výnosy, ktoré sa vzťahujú na účtovné obdobie bez ohľadu na dátum ich platenia.

Peňažné údaje v účtovnej závierke sú uvedené v celých EUR, pokiaľ nie je určené inak.

Účtovné metódy a všeobecné účtovné zásady Spoločnosť aplikovala konzistentne s predchádzajúcim účtovným obdobím.

### b) Dlhodobý nehmotný a dlhodobý hmotný majetok

Dlhodobý majetok nakupovaný sa oceňuje obstarávacou cenou, ktorá zahrňuje cenu, za ktorú sa majetok obstaral, a náklady súvisiace s obstaraním (clo, prepravu, montáž, poistné a pod.).

Dlhodobý nehmotný majetok sa odpisuje podľa odpisového plánu, ktorý bol zostavený na základe predpokladanej doby jeho používania zodpovedajúcej spotrebe budúcych ekonomických úžitkov z majetku. Odpisovať sa začína prvým dňom mesiaca nasledujúceho po uvedení majetku do používania. Nehmotný majetok, ktorého obstarávacia cena (resp. vlastné náklady) neprevyši 2 400 EUR, sa odpisuje jednorazovo pri uvedení do používania.

Predpokladaná doba používania, metóda odpisovania a odpisová sadzba sú uvedené v nasledujúcej tabuľke:

	Predpokladaná doba používania v rokoch	Metóda odpisovania	Ročná odpisová sadzba v %
Softvér	5	Lineárne	20,00
Nehmotný majetok, ktorého obstarávacia cena neprevyši 2 400 EUR	1	Jednorazovo	100,00

Dlhodobý hmotný majetok sa odpisuje podľa odpisového plánu, ktorý bol zostavený na základe predpokladanej doby jeho používania zodpovedajúcej spotrebe budúcych ekonomických úžitkov z majetku. Odpisovať sa začína prvým dňom mesiaca nasledujúceho po uvedení majetku do používania. Hmotný majetok, ktorého obstarávacia cena (resp. vlastné náklady) neprevyši 1 700 EUR, sa odpisuje jednorazovo pri uvedení do používania.

Predpokladaná doba používania, metóda odpisovania a odpisová sadzba sú uvedené v nasledujúcej tabuľke:

	<b>Predpokladaná doba používania v rokoch</b>	<b>Metóda odpisovania</b>	<b>Ročná odpisová sadzba v %</b>
<b>Stavby</b>	20	Lineárna	5,00
<b>Samostatný hnuteľný majetok</b>			
<i>  Stroje, prístroje a zariadenia</i>	6-10	Lineárna	10-16,67
<i>  Dopravné prostriedky</i>	6	Lineárna	16,67
<i>  Počítače, kancelárska potreby</i>	4	Lineárna	25,00
<i>  Hmotný majetok, ktorého obstarávacia cena neprevyši 1 700 EUR</i>	1	Jednorazovo	100,00

V prípade prechodného zniženia úžitkovej hodnoty dlhodobého majetku, ktorá bola zistená pri inventarizácii a je výrazne nižšia ako jeho ocenenie v účtovníctve po odpočítaní oprávok, je vytvorená opravná položka na úroveň jeho zistenej úžitkovej hodnoty.

#### c) Zásoby

Zásoby nakupované sa oceňujú obstarávacou cenou, ktorá zahrnuje cenu, za ktorú sa majetok obstaral, a náklady súvisiace s obstaraním (clo, prepravu, polstné, provízie a pod.) znižené o zľavy z ceny. Zľava z ceny poskytnutá k už predaným alebo spotrebovaným zásobám sa účtuje ako zniženie nákladov na predané alebo spotrebované zásoby. Spoločnosť účtuje o zásobách spôsobom A tak, ako to definujú postupy účtovania. Úbytok zásob sa účtuje v cene zistenej metódou väčšeného aritmetického priemeru.

Zásoby vytvorené vlastnou činnosťou sa oceňujú vlastnými nákladmi. Vlastné náklady sú priame náklady (priamy materiál, priame mzdy a ostatné priame náklady) a časť nepriamych nákladov bezprostredne súvisiacich s vytvorením zásob vlastnou činnosťou (výrobná rážia). Výrobná rážia sa do vlastných nákladov zahrnuje v závislosti od stupňa rozpracovanosti týchto zásob.

Ak sú obstarávacia cena alebo vlastné náklady zásob vyššie než ich čistá realizačná hodnota ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, vytvára sa opravná položka k zásobám vo výške rozdielu medzi ich ocenením v účtovníctve a ich čistou realizačnou hodnotou. Čistá realizačná hodnota je predpokladaná predajná cena zásob znižená o predpokladané náklady na ich dokončenie a náklady súvisiace s ich predajom.

#### d) Pohľadávky

Pohľadávky sa pri ich vzniku oceňujú ich menovitou hodnotou. Opravná položka sa vytvára k pochybným a nedobytným pohľadávkam, kde existuje riziko nevymožiteľnosti pohľadávok.

Ak je zostaková doba splatnosti pohľadávky dlhšia než jeden rok, vytvára sa opravná položka, ktorá predstavuje rozdiel medzi menovitou a súčasnou hodnotou pohľadávky. Súčasná hodnota pohľadávky sa počíta ako súčet súčinov budúcich peňažných príjmov a príslušných diskontných faktorov.

#### e) Finančné účty

Finančné účty tvoria peňažná hotosť a zostatky na bankových účtoch, pričom riziko zmeny hodnoty tohto majetku je zanedbateľne nízke.

#### f) Náklady budúcich období a príjmy budúcich období

Náklady budúcich období a príjmy budúcich období sú výkazané vo výške, ktorá je potrebná na dodržanie zásady vecnej a časovej súvislosti s účtovným obdobím.

#### g) Opravné položky

Opravné položky sa tvoria na základe zásady opatrnosti, ak je opodstatnené predpokladať, že došlo k zniženiu hodnoty majetku oproti jeho oceneniu v účtovníctve. Opravná položka sa účtuje v sume opodstatneného predpokladu zniženia hodnoty majetku oproti jeho oceneniu v účtovníctve.

#### h) Rezervy

Rezerva je záväzok predstavujúci existujúcu povinnosť Spoločnosti, ktorá vznikla z minulých udalostí a je pravdepodobné, že v budúcnosti zníži jej ekonomické úžitky. Rezervy sú záväzky s neurčitým časovým vymedzením alebo výškou a oceňujú sa odhadom v sume potrebnej na splnenie existujúcej povinnosti ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka.

Tvorba rezervy sa účtuje na vecne príslušný nákladový alebo majetkový účet, ku ktorému záväzok prísluší. Použitie rezervy sa účtuje na ťarchu vecne príslušného účtu rezerv so súvzťažným zápisom v prospech vecne príslušného účtu záväzkov. Rozpustenie nepotrebnnej rezervy alebo jej časti sa účtuje opačným účtovným zápisom ako sa účtovala tvorba rezervy.

Rezerva na bonusy, rabaty, skontá a vrátenie kúpnej ceny pri reklamácií sa tvorí ako zniženie pôvodne dosiahnutých výnosov so súvzťažným zápisom v prospech účtu rezerv.

Spoločnosť vytvorila rezervy najmä na nevyčerpané dovolenky, ročné bonusy, audit a daňové poradenstvo

**i) Záväzky**

Záväzky pri ich vzniku sa oceňujú menovitou hodnotou. Záväzky pri ich prevzatí sa oceňujú obstarávacou cenou. Ak sa pri inventarizácii zistí, že suma záväzkov je iná ako ich výška v účtovníctve, uvedú sa záväzky v účtovníctve a v účtovnej závierke v tomto zistenom očenení.

**j) Zamestnanecké požitky**

Piaty, mzdy, príspevky do štátnych dôchodkových a poisťovných fondov, platená ročná dovoľenka a platená zdravotná dovoľenka, bonusy a ostatné nepeňažné požitky (napr. zdravotná starostlivosť) sa účtuju v účtovnom období, s ktorým vecne a časovo súvisia.

**k) Splatná daň z príjmu**

Daň z príjmov sa účtuje do nákladov Spoločnosti v období vzniku daňovej povinnosti a v priložanom výkaze ziskov a strát Spoločnosti je vypočítaná zo základu vyplývajúceho z hospodárskeho výsledku pred zdanením, ktorý bol upravený o pripočítateľné a odpočítateľné položky z titulu trvalých a dočasných úprav daňového základu a umorenia straty. Daňový záväzok je uvedený po znižení o predavky na dan z príjmov, ktoré Spoločnosť uhradila v priebehu roka. V prípade, že uhradené predavky na dan z príjmu v priebehu roka sú vyššie ako daňová povinnosť za tento rok, Spoločnosť vykazuje výslednú daňovú pohľadávku.

**l) Odložená daň z príjmu**

Odložená daň z príjmu vyplýva z:

- a) rozdielov medzi účtovnou hodnotou majetku a účtovnou hodnotou záväzkov vykázanou v súvahе a ich daňovou základňou,
- b) možnosti umorovať daňovú stratu v budúcnosti, pod ktorou sa rozumie možnosť odpočítať daňovú stratu od základu dane v budúcnosti,
- c) možnosti previesť nevyužité daňové odpočty a iné daňové nároky do budúciх období.

Odložená daňová pohľadávka sa účtuje iba do takej výšky, do akej je pravdepodobné, že bude možné dočasné rozdiely vyrovnáť voči budúcomu základu dane.

Pri výpočte odloženej dane sa použije sadzba dane z príjmov, o ktorej sa predpokladá, že bude platíť v čase vyrovnania odloženej dane.

**m) Výdavky budúcich období a výnosy budúcich období**

Výdavky budúcich období a výnosy budúcich období sú vykázané vo výške, ktorá je potrebná na dodržanie zásady vecnej a časovej súvislosti s účtovným obdobím.

**n) Leasing (Spoločnosť je nájomca)**

**Operatívny leasing.** Prenájom majetku formou operatívneho leasingu sa účtuje do nákladov priebežne počas doby trvania leasingovej zmluvy.

**o) Cudzia meno**

Majetok a záväzky vyjadrené v cudzej mene (okrem preddavkov priatých a poskytnutých) sa prepočítavajú na eurá referenčným výmenným kurzom určeným a vyhláseným Európskou centrálnou bankou alebo Národnou bankou Slovenska v deň predchádzajúci dňu uskutočnenia účtovného prípadu alebo v deň, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka. Vzniknuté kurzové rozdiely sa účtujú s vplyvom na výsledok hospodárenia.

**p) Vykazovanie výnosov**

Výnosy z predaja výrobkov sa vykazujú v momente prenosu rizika a vlastníctva výrobku, obvykle po dodávke. Ak sa Spoločnosť zaviaže dopraviť výrobky na určité miesto, výnosy sa vykazujú v momente doručenia výrobku do cieľového miesta.

Výnosy z predaja služieb sa vykazujú v účtovnom období, v ktorom boli služby poskytnuté s ohľadom na stav rozpracovanosti danej služby. Tento je zistený na základe skutočne poskytnutých služieb ako pomerej časti k celkovému rozsahu dohodnutých služieb.

Výnosy sa vykazujú po odpočítaní dane z pridanéj hodnoty, zľav a zrážok (rabaty, bonusy, skontá, dobropsy a pod.). Výnosové úroky sa účtujú rovnomerne v účtovných obdobiah, ktorých sa vecne a časovo týkajú.

Výnosy Spoločnosti tvoria najmä tržby z výroby a predaja produktov z polyuretanovej peny pre automobilový priemysel.

### III. INFORMÁCIE, KTORÉ DOPLŇUJÚ A VYSVERUJÚ POLOŽKY SÚVAHY

#### AKTÍVA

##### 1. Dlhodobý nehmotný majetok

Prehľad pohybu dlhodobého nehmotného majetku za bežné účtovné obdobie je uvedený nižšie:

Dlhodobý nehmotný majetok	Aktivované náklady na vývoj	Softvér	Oceniteľné práva	Goodwill	Ostatný DNM	Obstarávaný DNM	Poskytnuté preddavky na DNM	Spolu
<b>Prvotné ocenenie</b>								
Stav k 1.1.2016	0	39 691	0	0	0	0	0	39 691
Prírastky	0	0	0	0	0	0	0	0
Úbytky	0	0	0	0	0	0	0	0
Presuny	0	0	0	0	0	0	0	0
Stav k 31.12.2016	0	39 691	0	0	0	0	0	36 691
<b>Oprávky</b>								
Stav k 1.1.2016	0	11 987	0	0	0	0	0	11 987
Prírastky	0	6 927	0	0	0	0	0	6 927
Úbytky	0	0	0	0	0	0	0	0
Presuny	0	0	0	0	0	0	0	0
Stav k 31.12.2016	0	18 914	0	0	0	0	0	18 914
<b>Opravné položky</b>								
Stav k 1.1.2016	0	0	0	0	0	0	0	0
Prírastky	0	0	0	0	0	0	0	0
Úbytky	0	0	0	0	0	0	0	0
Presuny	0	0	0	0	0	0	0	0
Stav k 31.12.2016	0	0	0	0	0	0	0	0
<b>Zostatková hodnota</b>								
Stav k 1.1.2016	0	27 704	0	0	0	0	0	27 704
Stav k 31.12.2016	0	20 777	0	0	0	0	0	20 777

Informácie za predchádzajúce účtovné obdobie sú uvedené v nasledujúcej tabuľke:

	<b>Aktivované náklady na vývoj</b>	<b>Oceniteľné práva</b>	<b>Goodwill</b>	<b>Ostatný DNM</b>	<b>Obstarávaný DNM</b>	<b>Poskytnuté preddavky na DNM</b>	<b>Spolu</b>
<b>Odhodobý nehmotný majetok</b>							
Prvoplne ocenenie							
Stav k 1.1.2015	0	30 283	0	0	0	0	30 283
Priefasky	0	0	0	0	9 408	0	9 408
Úbytky	0	0	0	0	0	0	0
Presuny	0	9 408	0	0	-9 408	0	0
<b>Stav k 31.12.2015</b>	<b>0</b>	<b>39 691</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>39 691</b>
Opravy							
Stav k 1.1.2015	0	5 060	0	0	0	0	5 060
Priefasky	0	6 927	0	0	0	0	6 927
Úbytky	0	0	0	0	0	0	0
Presuny	0	0	0	0	0	0	0
<b>Stav k 31.12.2015</b>	<b>0</b>	<b>11 987</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>11 987</b>
Opravné položky							
Stav k 1.1.2015	0	0	0	0	0	0	0
Priefasky	0	0	0	0	0	0	0
Úbytky	0	0	0	0	0	0	0
Presuny	0	0	0	0	0	0	0
<b>Stav k 31.12.2015</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
Zostatková hodnota							
Stav k 1.1.2015	0	25 223	0	0	0	0	25 223
Stav k 31.12.2015	0	27 704	0	0	0	0	27 704

## 2. Dlhodobý hmotný majetok

Prehľad pohybu dlhodobého hmotného majetku za bežné účtovné obdobie je uvedený nižšie:

Dlhodobý hmotný majetok	Pozemky	Stavby	Samostatné hnuteľné veci a súbory hnutelných vecí	Pestovateľské celky trvalých perasťov	Základné stádo a ťažné zvieratá	Ostatný DHM	Obstarávaný DHM	Poskytnuté preddavky na DHM	Spolu
Prvotné ocenenie									
Stav k 1.1.2016	723 000	4 153 804	3 865 767	0	0	0	807 015	45 060	9 594 646
Priprasky	0	0	0	0	0	0	624 474	0	624 474
Úbytky	0	0	0	0	0	0	-532 079	0	-532 079
Presuny	0	10 010	673 947	0	0	0	-638 897	-45 060	0
Stav k 31.12.2016	723 000	4 163 814	4 539 714	0	0	0	260 513	0	9 687 040
Oprávky									
Stav k 1.1.2016	0	2 118 229	2 721 569	0	0	0	0	0	4 839 798
Priprasky	0	21 0380	229 721	0	0	0	0	0	440 101
Úbytky	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Presuny	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Stav k 31.12.2016	0	2 328 608	2 951 289	0	0	0	0	0	5 279 897
Opravné položky									
Stav k 1.1.2016	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Priprasky	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Úbytky	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Presuny	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Stav k 31.12.2016	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Zosalková hodnota									
Stav k 1.1.2016	723 000	2 035 575	1 144 198	0	0	0	807 015	45 060	4 754 848
Stav k 31.12.2016	723 000	1 835 205	1 588 425	0	0	0	260 513	0	4 407 143

Informácie za predchádzajúce účtovné obdobia sú uvedené v nasledujúcej tabuľke:

Dlhodobý hmotný majetok	Pozemky	Stavby	Základné stádo a tlažné zvieratá	Ostatný DHM	Obstarávaný DHM	Poskytnuté preddavky na DHM	Spolu
<b>Prvotné ocenenie</b>							
Stav k 1.1.2015	723 000	4 153 804	3 316 129	0	0	234 204	0
Priprasky	0	0	0	0	0	1 122 449	45 060
Úbytky	0	0	0	0	0	0	0
Presuny	0	0	549 638	0	0	-549 638	0
<b>Stav k 31.12.2015</b>	<b>723 000</b>	<b>4 153 804</b>	<b>3 865 767</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>807 015</b>	<b>45 060</b>
<b>Oprávky</b>							
Stav k 1.1.2015	0	1 907 993	2 555 497	0	0	0	0
Priprasky	0	210 236	166 072	0	0	0	0
Úbytky	0	0	0	0	0	0	0
Presuny	0	0	0	0	0	0	0
<b>Stav k 31.12.2015</b>	<b>0</b>	<b>2 118 229</b>	<b>2 721 569</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
<b>Opravné položky</b>							
Stav k 1.1.2015	0	0	0	0	0	0	0
Priprasky	0	0	0	0	0	0	0
Úbytky	0	0	0	0	0	0	0
Presuny	0	0	0	0	0	0	0
<b>Stav k 31.12.2015</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
<b>Zostalková hodnota</b>							
Stav k 1.1.2015	723 000	2 245 811	760 632	0	0	234 204	0
<b>Stav k 31.12.2015</b>	<b>723 000</b>	<b>2 035 575</b>	<b>1 144 198</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>807 015</b>	<b>45 060</b>

### 3. Zásoby

Vývoj opravnej položky k zásobám v priebehu bežného účtovného obdobia je uvedený v nasledujúcej tabuľke:

Zásoby	Stav k 1.1.2016	Tvorba OP	Zúčtovanie OP z dôvodu zá- niku opodstat- nenosti	Zúčtovanie OP z dô- vodu vyra- denia ma- jetku z úč- tovníctva	Stav k 31.12.2016
Materiál	13 742	0	8 095	0	5 647
Nedokončená výroba a polotovary vlastnej výroby	3 667	0	2 531	0	1 136
Výrobky	7 584	1 679	0	0	9 263
Zásoby spolu	24 993	1 679	11 626	0	16 046

Zniženie čistej realizačnej hodnoty zásob bolo zohľadnené vytvorením opravnej položky. Čistá realizačná hodnota zásob sa znížila predovšetkým v dôsledku zmeny výrobného sortimentu.

Informácie za predchádzajúce účtovné obdobie sú uvedené v nasledujúcej tabuľke

Zásoby	Stav k 1.1.2015	Tvorba OP	Zúčtovanie OP z dôvodu zá- niku opodstat- nenosti	Zúčtovanie OP z dô- vodu vyra- denia ma- jetku z úč- tovníctva	Stav k 31.12.2015
Materiál	15 875	2 347	0	4 480	13 742
Nedokončená výroba a polotovary vlastnej výroby	0	3 667	0	0	3 667
Výrobky	15 630	7 584	0	15 630	7 584
Zásoby spolu	31 505	13 598	0	20 110	24 993

Spoločnosť môže svojimi zásobami voľne disponovať.

### 4. Pohľadávky

Vývoj opravnej položky v priebehu bežného účtovného obdobia je zobrazený v nasledujúcej tabuľke:

Pohľadávky	Stav k 1.1.2016	Tvorba OP	Zúčtovanie OP z dôvodu zániku opod- statnenosti	Zúčtovanie OP z dôvodu vyradenia majetku z úč- tovníctva	Stav k 31.12.2016
Dlhodobé pohľadávky z obchod- ného styku, z toho:	0	0	0	0	0
Ostatné dlhodobé pohľadávky, z toho:	0	0	0	0	0
Dlhodobé pohľadávky spolu	0	0	0	0	0
Krátkodobé pohľadávky z ob- chodného styku, z toho:	16 409	6 153	0	0	22 562
Pohľadávky voči prepojeným účtov- ným jednotkám	0	0	0	0	0
Ostatné pohľadávky z obchodného styku	16 409	6 153	0	0	22 562
Ostatné krátkodobé pohľadávky, z toho:	0	0	0	0	0
Krátkodobé pohľadávky spolu	16 409	6 153	0	0	22 562

Informácie za predchádzajúce účtovné obdobie sú uvedené v nasledujúcej tabuľke:

Pohľadávky	Stav k 1.1.2015	Tvorba OP	Zúčtovanie OP z dôvodu zániku opod- statnenosti	Zúčtovanie OP z dôvodu vyradenia majetku z úč- tovníctva	Stav k 31.12.2015
Dlhodobé pohľadávky z obchod- ného styku, z toho:	0	0	0	0	0
Ostatné dlhodobé pohľadávky, z toho:	0	0	0	0	0
Dlhodobé pohľadávky spolu	0	0	0	0	0
 Krátkodobé pohľadávky z ob- chodného styku, z toho:	 31 962	 6 024	 12 925	 8 654	 16 409
Pohľadávky voči prepojeným účtov- ným jednotkám	0	0	0	0	0
Ostatné pohľadávky z obchodného styku	31 962	6 024	12 925	8 654	16 409
Ostatné krátkodobé pohľadávky, z toho:	0	0	0	0	0
Krátkodobé pohľadávky spolu	31 962	6 024	12 925	8 654	16 409

Dlhodobé pohľadávky Spoločnosti sú v lehote splatnosti. Veková štruktúra krátkodobých pohľadávok Spoločnosti k 31. decembru 2016 je uvedená v nasledujúcej tabuľke:

Názov položky	V lehote splatnosti	Po lehote splatnosti	Pohľadávky spolu
Krátkodobé pohľadávky z obchodného styku, z toho:	1 193 009	1 264 886	2 457 895
Pohľadávky voči prepojeným účtovným jednotkám	0	0	0
Pohľadávky v rámci podielovej účasti okrem pohľadávok voči prepojeným účtovným jednotkám	0	0	0
Ostatné pohľadávky z obchodného styku	1 193 009	1 264 886	2 457 895
Ostatné krátkodobé pohľadávky, z toho:	50 848	0	50 848
Iné pohľadávky	50 848	0	50 848
Krátkodobé pohľadávky spolu	1 243 857	1 264 886	2 508 743

Informácie za predchádzajúce účtovné obdobie sú uvedené v nasledujúcej tabuľke:

Názov položky	V lehote splatnosti	Po lehote splatnosti	Pohľadávky spolu
Krátkodobé pohľadávky z obchodného styku, z toho:	1 796 315	57 727	1 854 042
Pohľadávky voči prepojeným účtovným jednotkám	416	13 326	13 742
Ostatné pohľadávky z obchodného styku	0	0	0
Ostatné krátkodobé pohľadávky, z toho:	1 795 899	44 401	1 840 300
Daňové pohľadávky a dotácie	2 880	0	0
Iné pohľadávky	5	0	2 885
Krátkodobé pohľadávky spolu	1 799 200	57 727	1 856 927

Pohľadávky nie sú kryté záložným právom.

## 5. Poskytnuté pôžičky

Prehľad poskytnutých pôžičiek je uvedený v nasledujúcej tabuľke:

Názov položky	Mena	Úrok p. a. v %	Dátum splatnosti	Suma istiny v príslušnej mene		Suma istiny v mene EUR	
				31.12.2016 k	31.12.2015 k	31.12.2016 k	31.12.2015 k
Dlhodobé pôžičky, z toho:	x	x	x	x	x	x	x
Krátkodobé pôžičky, z toho:	x	x	x	656 042	1 486 042	656 042	1 486 042
3M Euribor +							
Howa Tramico France SAS EUR	0.5%	01.12.2017		656 042	1 486 042	656 042	1 486 042
Spolu				656 042	1 486 042	656 042	1 486 042

Pôžička nie je krytá žiadnym majetkom dlužníka.

## 6. Odložená daňová pohľadávka

Položka	31.12.2016	31.12.2015
Dočasné rozdiely medzi účtovnou hodnotou majetku a daňovou základňou:	5 326 238	4 364 255
odpočítateľné	5 326 238	4 364 255
zdaniteľné	-	-
Dočasné rozdiely medzi účtovnou hodnotou záväzkov a daňovou základňou:	11 480	13 196
odpočítateľné	11 480	13 196
zdaniteľné	-	-
Možnosť umorovať daňovú stratu v budúcnosti	65 886	102 353
Možnosť previesť nevyužité daňové odpočty	-	-
Sadzba dane z príjmov (v %)	22 %	22 %
Odložená daňová pohľadávka	1 134 756	985 557
Uplatnená daňová pohľadávka:	-	-
zaúčtovaná ako zniženie nákladov	-	-
zaúčtovaná do vlastného imania	-	-
Odložený daňový záväzok	-	-
Zmena odloženého daňového záväzku:	-	-
zaúčtovaná ako náklad	-	-
zaúčtovaná do vlastného imania	-	-

Spoločnosť neúčtuje o odloženej daňovej pohľadávke, nakoľko nie je isté, či Spoločnosť vzniknú v budúcnosti dostatočné zdaniteľné príjmy resp. základy dane, voči ktorým si bude môcť Spoločnosť uplatniť dočasné rozdiely existujúce k 31. decembru 2015.

## 7. Finančné účty

Finančnými účami môže Spoločnosť voľne disponovať.

## 8. Časové rozlíšenie

Jednotlivé položky časového rozlíšenia sú uvedené v nasledujúcej tabuľke:

Opis položky časového rozlíšenia	Stav k 31.12.2016	Stav k 31.12.2015
<b>Náklady budúcich období dlhodobé, z toho:</b>	0	0
<b>Náklady budúcich období krátkodobé, z toho:</b>	<b>5 265</b>	<b>7 895</b>
Poistenie	1 081	2 169
Ostatné	4 184	5 726
<b>Príjmy budúcich období dlhodobé, z toho:</b>	0	0
Ostatné	0	0
<b>Príjmy budúcich období krátkodobé, z toho:</b>	0	0
<b>Spoľu</b>	<b>0</b>	<b>0</b>

## PASÍVA

### 1. Vlastné imanie

Informácie o pohybach vo vlastnom imaní a iné dodatočné informácie o vlastnom imaní Spoločnosti sú uvedené v poznámkach v časti 0.

### 2. Sociálny fond

Tvorba a čerpanie sociálneho fondu v priebehu účtovného obdobia sú uvedené v nasledujúcej tabuľke:

Názov položky	2016	2015
<b>Začiatok stavu sociálneho fondu</b>	251	1 839
Tvorba sociálneho fondu na ťachu nákladov	5123	4 296
Tvorba sociálneho fondu zo zisku	0	0
Ostatná tvorba sociálneho fondu	0	0
<b>Tvorba sociálneho fondu spolu</b>	<b>5 374</b>	<b>6 135</b>
<b>Čerpanie sociálneho fondu</b>	<b>5 368</b>	<b>5 884</b>
<b>Konečný zostatok sociálneho fondu</b>	<b>6</b>	<b>251</b>

### 3. Záväzky

Štruktúra záväzkov podľa zostávkovej doby splatnosti k 31. decembru 2016:

Položka	31.12.2016	31.12.2015
<b>Dlhodobé záväzky:</b>		
Záväzky so zostávkou doby splatnosti nad päť rokov	6	251
Záväzky so zostávkou doby splatnosti jeden rok až päť rokov	-	-
<b>Spolu dlhodobé záväzky</b>	<b>6</b>	<b>251</b>
<b>Krátkodobé záväzky:</b>		
Záväzky do lehoty splatnosti	1 623 322	2 029 063
Záväzky po lehotu splatnosti	233 628	242 953
<b>Spolu krátkodobé záväzky</b>	<b>1 856 950</b>	<b>2 272 016</b>

Záväzky nie sú zabezpečených záložným právom alebo zabezpečených inou formou zabezpečenia.

#### 4. Rezervy

Prehľad pohybu rezerv za rok 2016 je uvedený v nasledujúcej tabuľke:

Názov položky	Stav k 1.1.2016	Tvorba	Použitie	Zrušenie	Stav k 31.12.2016
Dlhodobé rezervy, z toho:	0	0	0	0	0
Zákonné dlhodobé rezervy, z toho:	0	0	0	0	0
Ostatné dlhodobé rezervy, z toho:	0	0	0	0	0
Krátkodobé rezervy, z toho:	97 030	124 576	83 739	13 291	128 851
Zákonné krátkodobé rezervy, z toho:	38 127	49 571	38 127	0	49 571
Rezerva na nevyčerpané dovolenky	38 127	49 571	38 127	0	49 571
Ostatné krátkodobé rezervy, z toho:	58 903	75 005	45 612	13 291	79 280
Elektřina	0	10 800	0	0	10 800
Ostatné náklady	5 327	10 509	5 327	0	10 509
Ročný bonus	35 667	31 227	19 571	16 096	31 227
Voda	754	1 200	754	0	1 200
Audit, poradenstvo, daňové priznanie	16 777	11 800	16 777	0	11 800
Dobropisy od dodávateľov	-16 588	0	-11 983	-4 605	0
Toyota nevys. dobr.	-4 765	-4 276	-4 765	0	-4 276
KMT diely náhradné diely	6 201	0	6 201	0	0
Služby Yusen	8 250	0	8 250	0	0
Kvalita	1 800	12 420	0	1 800	12 420
Čistenie	1 000	600	1 000	0	600
Plyn	4 480	5 000	4 480	0	5 000
Rezervy spolu	97 030	124 576	83 739	13 291	128 851

Informácie za predchádzajúce účtovné obdobie sú uvedené v nasledujúcej tabuľke:

Názov položky	Stav k 1.1.2015	Tvorba	Použitie	Zrušenie	Stav k 31.12.2015
Dlhodobé rezervy, z toho:	0	0	0	0	0
Zákonné dlhodobé rezervy, z toho:	0	0	0	0	0
Ostatné dlhodobé rezervy, z toho:	0	0	0	0	0
Krátkodobé rezervy, z toho:	88 935	87 030	77 513	1 422	97 030
Zákonné krátkodobé rezervy, z toho:	71 309	38 127	69 887	1 422	38 127
Rezerva na nevyčerpané dovolenky	51 476	38 127	51 476	0	38 127
Elektřina	0	10 900	10 900	0	0
Plyn	0	4 480	0	0	4 480
Upratovanie a čistenie	0	1 000	0	0	1 000
Údržba	0	16 450	16 450	0	0
Voda	333	754	333	0	754
Odpad	0	4 400	4 447	4 770	0
Audit, poradenstvo, daňové priznanie	19 500	16 777	18 078	1 422	16 777
Ostatné krátkodobé rezervy, z toho:	17 626	48 903	7 626	0	58 903
Zamestnanci, nevydané stravné lístky	0	0	1 691	0	0
Ostatné náklady	7 626	5 327	7 626	0	5 327
Ročný bonus	10 000	25 667	0	0	35 667
Náklady na kvalitu	0	25 012	7 012	18 000	0
Dobropisy od dodávateľov	0	-16 588	0	0	-16 588
Personálny leasing	0	0	0	0	0
Dobropisy od dodávateľov	0	0	-4 390	0	0
Toyota nevys. dobr.	0	-4 765	0	0	-4 765
KMT diely	0	6 201	0	0	6 201
Služby Yusen	0	8 250	0	0	8 250
Kvalita	0	1 800	0	0	1 800
Rezervy spolu	88 935	87 030	77 513	1 422	97 030

V súvislosti so zmenou daňovej legislatívy došlo v roku 2015 ku zmene vykazovania niektorých zákonnych rezerv do ostatných rezerv

## 5. Časové rozlíšenie

Štruktúra časového rozlíšenia je uvedená v nasledujúcej tabuľke:

Názov položky	Stav k 31.12.2016	Stav k 31.12.2015
<b>Výdavky budúcich období dlhodobé, z toho:</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
Výdavky budúcich období krátkodobé, z toho:	0	0
Výnosy budúcich období dlhodobé, z toho:	0	0
Výnosy budúcich období krátkodobé, z toho:	70 500	13 500
Fakturácia Toolingu	70 500	13 500
<b>Spolu</b>	<b>70 500</b>	<b>13 500</b>

## IV. INFORMÁCIE, KTORÉ DOPLŇUJÚ A VYSVETLUJÚ POLOŽKY VÝKAZU ZISKOV A STRÁT

### 1. Čistý obrat

Informácie o štruktúre čistého obratu Spoločnosti sú uvedené v nasledujúcej tabuľke:

Názov položky	2016	2015
<b>Tržby za vlastné výkony a tovar, z toho:</b>	<b>9 558 850</b>	<b>9 174 378</b>
Tržby za vlastné výrobky	7 607 977	6 869 102
Tržby z predaja služieb	63 321	146 389
Tržby za tovar	1 887 552	2 158 887
Iné	0	0
<b>Čistý obrat celkom</b>	<b>9 558 850</b>	<b>9 174 378</b>

### 2. Tržby za vlastné výkony a tovar

Tržby za vlastné výkony a tovar podľa jednotlivých segmentov, t.j. podľa typov výrobkov, tovarov, služieb a iných činností Spoločnosti, a podľa hlavných geografických oblastí odbytu sú uvedené v nasledujúcej tabuľke:

Oblast' od- bytu	Vlastné výrobky		Predaj tovaru		Služby		Spolu	
	2016	2015	2016	2015	2016	2015	2016	2015
Slovensko	4 336 582	3 803 404	1 195 238	1 218 745	63 321	146 389	5 595 121	5 168 538
Zahraničie	3 271 415	3 065 698	692 314	940 142	0	0	3 963 729	4 005 840
<b>Spolu</b>	<b>7 607 977</b>	<b>6 869 102</b>	<b>1 887 552</b>	<b>2 158 887</b>	<b>63 321</b>	<b>146 389</b>	<b>9 558 850</b>	<b>9 174 378</b>

### 3. Zmena stavu zásob vlastnej výroby

Zmena stavu zásob vlastnej výroby vo výkaze ziskov a strát predstavuje zvýšenie o výške 25 748 EUR. Vychádzajúc zo súvahových položiek dosahuje zvýšenie výšku 25 748 EUR, ako je to uvedené v nasledujúcej tabuľke:

Názov položky	Stav k	Stav k	Stav k	Zmena stavu vnútroorganizačných zásob	
	31.12.2016	31.12.2015	1.1.2015	2016	2015
Nedokončená výroba a polotovary vlastnej výroby	86 318	36 198	74 351	50 121	45 316
Výrobky	138 442	161 136	129 702	-24 372	-39 479
Tvorba opravnej položky k HV	-9 263	-7 584	-15 630	0	0
Tvorba opravnej položky k NV	-1 136	-3 667	0	0	0
Zvieratá	0	0	0	0	0
<b>Spolu</b>	<b>214 361</b>	<b>186 083</b>	<b>188 423</b>	<b>25 748</b>	<b>5 837</b>
Manká a škody	x	x	x	0	0
Reprezentačné	x	x	x	0	0
Dary	x	x	x	0	0
Iné	x	x	x	0	0
<b>Zmena stavu vnútroorganizačných zásob vo výkaze ziskov a strát</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>25 748</b>	<b>5 837</b>

### 4. Ostatné výnosy z hospodárskej a finančnej činnosti

Informácie o výnosoch pri aktivácii nákladov a o výnosoch z hospodárskej činnosti a finančnej činnosti sú uvedené nižšie:

Názov položky	2016	2015
<b>Významné položky pri aktivácii nákladov, z toho:</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
Dlhodobý hmotný majetok vytvorený vlastnou činnosťou	0	0
<b>Ostatné významné položky výnosov z hospodárskej činnosti, z toho:</b>	<b>826 050</b>	<b>30 617</b>
Výnosy z predaja dlhodobého hmotného a nehmotného majetku	822 406	13 326
Výnosy z dotácií	0	0
Ostatné	3 644	17 291
<b>Finančné výnosy, z toho:</b>	<b>3 171</b>	<b>10 414</b>
Kurzové zisky, z toho:	40	49
kurzové zisky ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka	0	0
<b>Ostatné významné položky finančných výnosov, z toho:</b>	<b>3 131</b>	<b>10 365</b>
Výnosové úroky	3 131	10 365

## 5. Náklady z hospodárskej a finančnej činnosti

Prehľad nákladov Spoločnosti z hospodárskej a finančnej činnosti okrem osobným nákladov je uvedený v nasledujúcej tabuľke:

Názov položky	2016	2015
<b>Náklady za poskytnuté služby, z toho:</b>	<b>1 395 094</b>	<b>1 263 179</b>
<i>Náklady voči audítorovi, audítorskej spoločnosti, z toho:</i>	<i>19 490</i>	<i>16 909</i>
náklady za overenie individuálnej účtovnej závierky	14 100	13 700
náklady za prípravu daňového priznania	1 500	2 500
súvisiace služby daňového poradcu a audítora	222	699
Analýza TP dokumentácie	3 668	0
<i>Ostatné významné položky nákladov za poskytnuté služby, z toho:</i>	<i>1 375 604</i>	<i>1 246 270</i>
Nájomné	84 063	42 030
Právne, ekonomické a daň. poradenstvo	1 471	1 600
Náklady na IT	49 094	53 912
Poplatky platené Skupine	766 819	694 596
Zneškodenie odpadu	40 502	36 768
Prepravné náklady	93 725	92 640
Opravy a údržba	73 554	51 536
Telefón	11 084	10 917
Cestovné	27 410	24 062
Služby – výrobne, tretie strany	114 712	129 888
Služby - ostatné	76 572	37 956
Ostatné	8 457	58 575
Personálny leasing	28 141	11 790
<i>Ostatné významné položky nákladov z hospodárskej činnosti, z toho:</i>	<i>9 084 643</i>	<i>8 224 380</i>
Náklady vynaložené na obstaranie predaného tovaru	1 505 057	1 764 511
Spotreba materiálu a energie	5 203 726	4 835 760
Náklady na predaj materiálu	0	12 410
Náklady na predaj majetku	532 079	17 942
Poistenie	35 293	33 954
Služby kontrola kvality, sorting	150 092	35 012
Tvorba opravnej položky k pohľadávkam	6 152	-15 553
<i>Celková suma osobných nákladov</i>	<i>1 191 801</i>	<i>1 130 877</i>
Ostatné	460 443	409 466
<b>Finančné náklady, z toho:</b>	<b>1 651</b>	<b>2 463</b>
<i>Kurzové straty, z toho:</i>	<i>239</i>	<i>866</i>
kurzové straty ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka	0	0
<i>Ostatné významné položky finančných nákladov, z toho:</i>	<i>1 412</i>	<i>1 597</i>
Bankové poplatky a ostatné náklady	1 412	1 574

## 6. Osobné náklady

Prehľad osobných nákladov Spoločnosti je uvedený v nasledujúcej tabuľke:

Názov položky	2016	2015
<b>Osobné náklady, z toho:</b>	<b>1 191 801</b>	<b>1 130 877</b>
Mzdy	870 219	824 624
Ostatné náklady na závislú činnosť	0	0
Sociálne poistenie	206 556	196 770
Zdravotné poistenie	80 509	77 834
Sociálne zabezpečenie	34 517	31 649

## 7. Dane

Názov položky	2016			2015		
	Základ dane	Daň	Daň v %	Základ dane	Daň	Daň v %
<b>Výsledok hospodárenia pred zdanením, z toho:</b>	<b>-64 687</b>			<b>-280 443</b>		
teoretická daň		-14231	22%		-61 697	22%
Daňovo neuznané náklady	40 782	8972		42 052	9 251	
Výnosy nepodliehajúce daní		14	3		-29	-6
Vplyv nevykázanej odloženej daňovej pohľadávky	67 570	14865		278 382	61 244	
Umorenie daňovej straty	-30 607	-6733		-26 850	-5 907	
Zmena sadzby dane		0	0		0	0
Neumorená daňová strata		0	0		0	0
Iné - Zrážková daň + Daňová licencia		0	2 883		0	2 880
<b>Spolu</b>		<b>2 883</b>			<b>5 765</b>	
Splatná daň z príjmov		2 883			5 765	
Odložená daň z príjmov		0			0	
<b>Celková daň z príjmov</b>		<b>2 883</b>			<b>5 765</b>	

## V. INFORMÁCIE O INÝCH AKTÍVACH A INÝCH PASÍVACH

### 1. Podmienené záväzky

Vzhľadom na to, že viaceré oblasti slovenského daňového práva (napr. legislatíva ohľadom transferového oceňovania) doteraz neboli dostačne overené praxou, existuje nelostota v tom, ako ich budú daňové orgány aplikovať. Mieru tejto nelostoty nie je možné kvantifikovať a zanikne až potom, keď budú k dispozícii právne precedensy príp. oficiálne interpretácie príslušných orgánov. Vedenie Spoločnosti si nie je vedomé žiadnych okolností, v dôsledku ktorých by jej vznikol v budúcnosti významný náklad.

Podľa súčasných slovenských zákonov má spoločnosť povinnosť vyplatiť zamestnancom pri odchode do starobného dôchodku odchodné vo výške priemerného mesačného zárobku. Spoločnosť odhadla, že výška takého záväzku nie je významná. Účtovné výkazy neobsahujú žiadnu úpravu z tohto titulu.

Daňové priznania zostávajú otvorené a môžu byť predmetom kontroly počas obdobia piatich rokov. Skutočnosť, že určité obdobie alebo daňové priznanie vzťahujúce sa na toto obdobie bolo kontrolované, nemá vplyv na vylúčenie tohto obdobia z prípadnej ďalšej kontroly počas obdobia piatich rokov. V dôsledku toho sú k 31. decembru 2016 daňové priznania spoločnosti za roky 2012 až 2016 otvorené a môžu sa stať predmetom kontroly.

### 2. Skutočnosti sledované na podsúvahových účtoch

Názov položky	Stav k 31.12.2016	Stav k 31.12.2015
Prenajatý majetok	0	0
Majetok v nájme (operatívny prenájom)	76 701	76 923
Majetok prijatý do úschovy	0	0
Pohľadávky z derivátov	0	0
Záväzky z opcí deriválov	0	0
Odpísané pohľadávky	0	0
Pohľadávky z leasingu	0	0
Záväzky z leasingu	0	0
Iné položky	0	0

Spoločnosť má v nájme (operatívny leasing) 3 osobné autá v obstarávacej cene 76 701 EUR. Nájomné zmluvy sú uzavorené na dobu 3 rokov.

## VI. UDALOSTI, KTORÉ NASTALI PO DNI, KU KTORÉMU SA ZOSTAVUJE ÚČTOVNÁ ZÁVIERKA

Po 31. decembri 2016 do dňa zostavenia účtovnej závierky Spoločnosti nenhodili, ktoré by si vyžadovali zverejnenie alebo vykázanie v účtovnej závierke za rok 2016.

## VII. TRANSAKCIE SO SPRIAZNENÝMI STRANAMI

### 1. Transakcie medzi Spoločnosťou a spriaznenými osobami

Transakcie so spriaznenými osobami sú uvedené v nasledujúcej tabuľke:

Charakteristika transakcie	Spriaznená osoba	Hodnotové vyjadrenie	
		2016	2015
Nákup zásob	Pullflex	145 286	111 398
Nákup zásob	Howa Tramico SAS	1 761 398	2 000 936
Predaj zásob	Isofel	0	13 326
Nákup služieb	Howa Tramico SAS	744 078	757 264
Predaj služieb	Howa Tramico SAS	0	416
Záväzky z obchodného styku	Howa Tramico SAS	347 055	623 455
Záväzky z obchodného styku	Pullflex	28 120	14 844
Pohľadávky z obchodného styku	Howa Tramico SAS	0	416
Pohľadávky z obchodného styku	Isofel	0	13 326
Poskytnuté pôžičky /istina	Howa Tramico SAS	656 042	1 486 042
Poskytnuté pôžičky /úrok	Howa Tramico SAS	3 117	10 337

## VIII. OSTATNÉ INFORMÁCIE

Spoločnosť nebolo udelené výlučné právo alebo osobitné právo poskytovať služby vo verejnom záujme.

Na spoločnosť sa rovnako nevzťahuje § 23d ods. 6 zákona o účtovníctve.

## IX. PREHĽAD POHYBOV VLASTNÉHO IMANIA

### 1. Vlastné imanie

Prehľad pohybu vlastného imania v priebehu bežného a predchádzajúceho účtovného obdobia je uvedený v nasledujúcich tabuľkach:

Položka vlastného imania	Stav k 1.1.2016	Prírastky	Úbytky	Presuny	Stav k 31.12.2016
Základné imanie	6 069 298	0	0	0	6 069 298
Zmena základného imania	0	0	0	0	0
Pohľadávky za upísané vlastné imanie	0	0	0	0	0
Emisné ážio	0	0	0	0	0
Ostatné kapitálové fondy	1 964 187	0	0	0	1 964 187
Zákonný rezervný fond a nedeliteľný fond	0	0	0	0	0
Rezervný fond na vlastné akcie a vlastné podiely	0	0	0	0	0
Štatutárne fondy	0	0	0	0	0
Ostatné fondy	0	0	0	0	0
Oceňovacie rozdiely z precenenia majetku a záväzkov	0	0	0	0	0
Oceňovacie rozdiely z kapitálových účastín	0	0	0	0	0
Oceňovacie rozdiely z precenenia pri zlúčení, splynutí a rozdelení	231 201	0	0	0	231 201
Nerozdelený zisk minulých rokov	0	0	0	0	0
Neuhradená strata minulých rokov	-1 049 951	0	0	-286 213	-1 336 164
Výsledok hospodárenia bežného účtovného obdobia	-286 213	-67 570	0	286 213	-67 570
<b>Vlastné imanie spolu</b>	<b>6 928 522</b>	<b>-67 570</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>6 860 952</b>

Položka vlastného imania	Stav k 1.1.2015	Prírastky	Úbytky	Presuny	Stav k 31.12.2015
Základné imanie	6 069 298	0	0	0	6 069 298
Zmena základného imania	0	0	0	0	0
Pohľadávky za upísané vlastné imanie	0	0	0	0	0
Emisné ážio	0	0	0	0	0
Ostatné kapitálové fondy	1 964 187	0	0	0	1 964 187
Zákonný rezervný fond a nedeliteľný fond	0	0	0	0	0
Rezervný fond na vlastné akcie a vlastné podiely	0	0	0	0	0
Štatutárne fondy	0	0	0	0	0
Ostatné fondy	0	0	0	0	0
Oceňovacie rozdiely z precenenia majetku a záväzkov	0	0	0	0	0
Oceňovacie rozdiely z kapitálových účastín	0	0	0	0	0
Oceňovacie rozdiely z precenenia pri zlúčení, splynutí a rozdelení	231 201	0	0	0	231 201
Nerozdelený zisk minulých rokov	0	0	0	0	0
Neuhradená strata minulých rokov	-498 470	0	0	-551 480	-1 049 951
Výsledok hospodárenia bežného účtovného obdobia	-551 480	-286 213	0	551 480	-286 213
<b>Vlastné imanie spolu</b>	<b>7 214 736</b>	<b>-286 213</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>6 928 522</b>

## 2. Vysporiadanie straty za predchádzajúci rok

Účtovná strata za rok 2015 vo výške 286 213 EUR bola vysporiadaná nasledovne:

Názov položky	2015
Prídel do zákonného rezervného fondu	0
Prídel do štatutárnych a ostatných fondov	0
Prídel do sociálneho fondu	0
Prídel na zvýšenie základného imania	0
Úhrada straty minulých období	0
Prevod do neuhradenej straty minulých rokov	286 213
Rozdelenie podielu na zisku spoločníkom, členom	0
Iné	0
<b>Spolu</b>	<b>286 213</b>

## 3. Vysporiadanie straty za bežný rok 2016

Ku dňu zostavenia účtovnej závierky štatutárny orgán zatiaľ nenavrhoval vysporiadanie straty za rok 2016.

## X. PREHĽAD PEŇAŽNÝCH TOKOV

Spoločnosť zostavila prehľad peňažných tokov pomocou nepriamej metódy:

Názov položky	2016	2015
<b>Čistý zisk (pred odpočítaním daňových a mimoriadnych položiek)</b>	<b>-64 687</b>	<b>-280 448</b>
<b>Úpravy o nepeňažné operácie:</b>		
Odpisy dlhodobého majetku	447 027	383 235
Odpis zásob	0	0
Odpis pohľadávky	0	10 431
Zmena stavu opravnej položky k dlhodobému majetku	0	0
Zmena stavu opravnej položky k pohľadávkam	6 153	-15 553
Zmena stavu opravnej položky k zásobám	-8 947	-6 512
Zmena stavu rezerv	31 821	8 095
Úrokové náklady (netto)	-3 130	-10 365
Strata / (zisk) z predaja dlhodobého majetku	-290 327	17 943
Výnosy z dlhodobého finančného majetku	0	0
Ostatné položky nezahrnuté do nepeňažných operácií	0	0
<b>Zisk z prevádzky pred zmenou pracovného kapítalu</b>	<b>117 910</b>	<b>106 826</b>
<b>Zmena pracovného kapítalu:</b>		
Úbytok (prírastok) pohľadávok z obchodného styku a časového rozlíšenia	-649 186	-298 457
Úbytok (prírastok) zásob	-176 822	97 263
(Úbytok) prírastok záväzkov a časového rozlíšenia	-358 311	217 995
Iné	0	0
<b>Prevádzkové peňažné toky</b>	<b>-1 066 409</b>	<b>123 627</b>
Názov položky	2016	2015
<b>Peňažné toky z prevádzkovej činnosti</b>		
Prevádzkové peňažné toky	-1 066 409	123 627
Zaplatené úroky	0	0
Prijaté úroky	3 130	10 365
Zaplatená daň z príjmov	-2 883	-2 885
Vyplatené dividendy	0	0
Príjmy z mimoriadnych položiek	0	0
Ostatné položky nezahrnuté do prevádzkovej činnosti	0	0
<b>Čisté peňažné toky z prevádzkovej činnosti</b>	<b>-1 066 162</b>	<b>131 107</b>
<b>Peňažné toky z investičnej činnosti</b>		
Nákup dlhodobého majetku	-624 474	-1 194 860
Príjmy z predaja dlhodobého majetku	822 406	0
Obstaranie fin investícii	0	0
Poskytnuté pôžičky	826 883	749 664
Prijaté dividendy	0	0
<b>Čisté peňažné toky z investičnej činnosti</b>	<b>1 024 815</b>	<b>-445 196</b>
<b>Peňažné toky z finančnej činnosti</b>		
Príjmy zo zvýšenia základného imania a ostatných kapitálových fondov	0	0
Príjmy / splátky úverov a pôžičiek od bank	0	0
Príjmy / splátky pôžičiek prijatých od spoločnosti v Skupine	0	0
Splátky dlhodobých záväzkov	0	0
<b>Čisté peňažné toky z finančnej činnosti</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
Kurzové rozdiely k peňažným prostriedkom a ekvivalentom	0	0
Prírastky (úbytky) peňažných prostriedkov a peňažné ekvivalentov	-41 347	-314 089
Peňažné prostriedky a peňažné ekvivalenty na začiatku roka	299 900	613 989
<b>Peňažné prostriedky a peňažné ekvivalenty na konci roka</b>	<b>258 553</b>	<b>299 900</b>